

Año LV -- Núm. 21.915

Director, CASTO LLOPIS  
Oficinas y talleres: CIRILO AMOROS, 26

Viernes 30 de septiembre de 1932

Toda la correspondencia al Director  
NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES

Teléfono: Urb. 10315.—Inter. 14759  
Apartado 147

## La nota culminante del día

### discurso de Azaña, esperado con expectación, refleja el ambiente político y social de España

Hace ya cerca de un año, cuando apenas era conocido el nombre del actual jefe del Gobierno, publicamos nosotros un artículo titulado así: «Quién es don Manuel Azaña». Hoy lo recordamos, por el propio jefe del Gobierno, al colocar otro hito en su brillante camino político, brinda un momento a la reflexión.

¿Qué poco nos equivocamos con respecto al que entonces ocupó la presidencia del Consejo de ministros! Dijimos que era frío, decidido y dialéctico peligroso, y todo eso fué. Dijimos que ante los acontecimientos más encomendados él aparecería imperturbable, y así fué. Dijimos que cultivaría el sofisma, y lo cultivó. Dijimos que tenía una gran capacidad de dominio, y la tuvo. Dijimos que era un hombre tenaz, y lo demostró. Todo cuanto dijimos de él—bueno y malo—cuando era poco conocido por la gran masa, se fué acusando al presentarse Azaña con la vida política desde el puesto de mayor responsabilidad. Pero se fué acusando, ahondando los trazos bastante de lo que aparecían en la figura bocetada por nosotros.

Un hombre de esa contextura, que las circunstancias contribuyen a vigorizar, tenía que concitar, como concita, apasionados coetáneos. Un hombre así, al estar colocado en un puesto eminente, que produce, como produce, expectación cada vez que habla, cada vez que hace declaraciones, cada vez que esboza programas, cada vez que traza propósitos. Y es que por primera vez en la vida española (por primera vez, entendiéndose bien, en ambiente propicio, por tanto se dieron el caso de Silveira y de Maura), nos encontramos con un hombre saturado de pragmatismo, que es capaz de sacrificar muchas cosas si lo que él tiene por sentido de la realidad puede conseguirse.

Aquí está la clave de la expectación que produce el señor Azaña donde quiera que va. Aquí está, por consiguiente, la causa por virtud de la cual España entera, amigos y adversarios de Azaña, estupefactos de reanudar las sesiones de Cortes y, sobre todo, en visperas de los Congresos políticos que tienen preparados los radicales y socialistas.

Vamos a ocuparnos del discurso del presidente del Consejo, sólo aquellos aspectos que, por su naturaleza, no pueden ser objeto de las glosas, y vamos a circunscribirlos, aunque sea someramente, al sector político. ¿Qué dijo con respecto al particular? Esto, que para los socialistas debe continuar en el Poder. Y dijo algo más, es como el complemento aritmético de su pensamiento: dijo que el socialismo, lo inservible, debía desaparecer.

No necesita decir más un hombre que tiene de las imágenes y de las figuras retóricas. Pero, por si fuera poco, al alabar el Parlamento y consignar su opinión de que por «abastante tiempo» seguirían las «mismas circunstancias» y «las mismas Cortes» que hoy, se la conveniencia de federar fuerzas de izquierdas que satisfagan los anhelos de una clase social que ha de ser el verdadero sostén de la República.

No sabemos cómo pensarán, como españoles y como republicanos, algunos hombres de representación aludidos. Pero presumimos que pensarán como políticos. Porque en todo el discurso de Santanero que tan justificada expectación causó, campea ese pragmatismo que constituye la piedra angular de toda la conducta política del presidente del Consejo de ministros, que le impulsa a olvidarse hoy de los apoyos que recibió ayer, si esos apoyos no le sirven para el mañana o para el día siguiente.

## Gobierno civil

Comisiones y visitas  
El gobernador civil ha tenido que atender esta mañana a numerosas comisiones y visitas que han ido pasando por su despacho, siendo la causa de que los informes no hayamos celebrado hoy una entrevista con el señor Do-

## MILITARES

El sorteo de los del cupo 1932 y los del capítulo XVII (cuotas).—La presidencia del acto.—Los niños de la Beneficencia

Con arreglo a lo dispuesto en la orden circular de 26 de septiembre corriente, publicada en el «Diario Oficial», número 229, el domingo día 9 de octubre, a las ocho de la mañana, se celebrará en el patio del cuartel de Santo Domingo, situado en la plaza de Tetuán, el sorteo del contingente de los reclutas del año actual y agregados de años anteriores procedentes de revisiones y ceses de prórogas.

Los acogidos a los beneficios del capítulo XVII, que son los cuotados, quedan excluidos de este sorteo, verificándolo en el mes de diciembre próximo, para entre ellos constituir el cupo de filas y el de instrucción.

Las bolas en el acto del sorteo, tanto de los reclutas del día 9 como los cuotados en el mes de diciembre, serán sacadas por los niños de la Casa de Beneficencia, habiendo pedido ya las autorizaciones debidas a las autoridades correspondientes.

La presidencia del acto, que será público, en el cuartel de referencia, correrá a cargo del teniente coronel jefe de la Caja de Reclutas de Valencia número 20 y del comandante y capitanes de la misma señores Caballé, Díaz y González de Penas.

Número de nuestro teléfono urbano  
10.315

## Política y politiquerías

¿A ver si nos entendemos!

Como nos damos cuenta de que la juventud es vehementemente imprecionable y ligera, no vamos a ofendernos por lo que nos dice el «Centre d'Actuació Valencianista» en la carta que nos envía. Pero, en cambio, nos vamos a permitir unas amables y serenas observaciones a ese escrito, para ver si nos entendemos.

Vamos a ver: ¿qué delito hemos cometido nosotros para que esa «Agrupación» nos diga, como nos dice, que hemos inferido una ofensa? (¡nada menos que una ofensa!) a los valencianos? ¿Decir que no podemos publicar algunos escritos extensos que envían en valenciano, y los trabajos que con arreglo a las condiciones de un concurso pudieran llegar a esta Redacción? ¿Es ese el delito?

¿Cómo se conoce que en el «Centre d'Actuació Valencianista» ignoran el mecanismo interno y el funcionamiento de los periódicos? Y si no lo ignoran, peor. Porque entonces revelarían que se habían olvidado de las «condiciones» que ellos mismos establecieron en relación con el concurso a que aludimos.

## Y vamos a demostrarlo

Dice la condición primera de ese concurso que «todos los trabajos deberán ser inéditos y estar publicados en la Prensa diaria durante los días del 1 al 7 del próximo mes de octubre del corriente año».

¿Qué se infiere de esto? Pues se infiere, sencillamente, que la Prensa diaria de Valencia se encuentra, sin comercio ni haberlo, con el compromiso, la obligación o lo que sea, de publicar en el interregno de seis días todos los trabajos que le envíen los que quieran tomar parte en ese concurso y aspiren a premio.

¡Fíjense bien! «Todos», absolutamente todos. Porque si la Prensa dejara de publicar un sólo de los trabajos, porque lo considerase flojo, invadido, por ese solo hecho, las facultades del Jurado que en la «condición tercera» se determinan. Y si lo hacía porque la abundancia de información se lo impidiese en un día determinado, causaría un daño más o menos estimativo al concursante.

Y así como puede suceder que no sean muchos los que aspiren a los premios que—muy plausiblemente, por cierto—, concede el «Centre d'Actuació Valencianista», puede acontecer, y esto es lo más probable, que sean excesivos.

Y siendo excesivos, la incompatibilidad o dificultad material de complacer, queda patente...

Además... Además, nos vamos a permitir una observación que, por rozar con la delicadeza, hubiéramos dejado en el tintero de no mediar la carta a que nos referimos y de no haber recibido unas tarjetas «desahucadas» que están a tono (esto es, desentonadas) de la carta.

Ante todo, consignemos que no parece bien que el «Centre d'Actuació Valencianista» quiera propagar sus ideas, difundir sus proyectos, contagiar con sus entusiasmos a los demás, y, en una palabra, procurar por todos los medios que los valencianos se sumen a sus sentimientos y colaboren con ellos al logro de sus aspiraciones, que cuando se acaricia de verdad un propósito, por estimarlo mejor que los demás, es natural que procuran verlo compartido con los demás. Y, por consiguiente, lo que no concuerdan con sus ideales, son menos. O no son nada.

Y sobre este particular, nosotros tenemos que decir que este periódico tiene en su haber la donación de un lote de libros de acentuado sentido valencianista a una institución similar del «Centre». Y, además de esto, una tradición.

En fin; que nosotros no podemos ofender a los valencianos, que constituyen un inexplicable acto de inconsciencia decirnos semejante «así» y «de»... Porque estamos seguros que a estas horas están convencidos los que redactaron la carta de su injusticia y de su ligereza.

## DEL MOMENTO

Cata por fin libertados a los tradicionalistas de Murcia que encarecidos fueron por propagandistas.

Propaganda a no dudar ilícita. He de advertiros que esta gente singular hace propaganda... ¡a tiros!

Como quiera que en la calle ya están todos en tropel, no olvidéis este detalle de política novel.

¡En libertad! ¡Castigados! ¡Gran ejemplo es en verdad! ¡Son «eres» amaestrados para un circo... «en libertad»!

Reforma en la carrera de Diplomacia. Es un asunto serio que tiene gracia.

Esta reforma es cierta que se imponía, mas veréis qué reforma la que yo haría:

Suprimir embajadas y consulados que suelen estar siempre muy bien pagados.

Y de tantos cesantes entre el tropel, el que quiera ser cónsul... ¡que pague él!

Cosecha de vinos remuneradora, jamás en Italia se vio como ahora.

Es claro que se halla todo campesino lleno de entusiasmo ante tanto vino.

¡Luego aun hay quien dice si el fascismo es cosa buena o mala! ¡En esto lo ves!

¿Qué régimen pudo, siendo liberal, en toda la Historia dar cosecha tal?...

partiamos, como compartimos, algunos de sus ideales.

Hay que tener presente que los fervores tienen también su psicología y su ética, y que no pueden ser los mismos los que mantengan, por razón de posición, los que pertenecen a un Centro de exaltación valencianista, que los nuestros...

¡Infiendo ofensas a los valencianos!

¿Nosotros? Pero ¿nosotros? No parece sino que nosotros seamos de la Cochinchina.

Ofender a los valencianos equivaldría a ofendernos. Y eso es, has ta como supuesto, tan desatinado y absurdo, que está en los lindes de lo imposible.

Aunque nosotros viéramos algunos de los problemas valencianos de distinta manera a como lo ven los señores del «Centre», no por eso dejaríamos de ser tan valencianos como ellos. Como no sea que el criterio que esté en pugna con el pro sellismo de los del «Centre» (suponiendo que el nuestro lo esté) constituya ya una ofensa para los valencianos.

Sin duda, se ofusó quien redactó la carta y que, por eso, se le escapó la frase. De otro modo no se explica. Porque, ¿quién defendiera con más ahínco, con más perseverancia que nosotros, los intereses valencianos? En esto no se fijaron.

Es atroz lo que ahora sucede. Es tal el afán de exclusivismo que sienten todos, sin otra razón que la de porque sí, que no hay manera de que nadie se considere menos en nada. Al revés: todos son más en todo. Claro está que más en lo que está más en boga. Más republicanos, más de la izquierda, más valenciano. ¡Lo que sea! Todos son más. Y, por consiguiente, lo que no concuerdan con sus ideales, son menos. O no son nada.

Y sobre este particular, nosotros tenemos que decir que este periódico tiene en su haber la donación de un lote de libros de acentuado sentido valencianista a una institución similar del «Centre». Y, además de esto, una tradición.

En fin; que nosotros no podemos ofender a los valencianos, que constituyen un inexplicable acto de inconsciencia decirnos semejante «así» y «de»... Porque estamos seguros que a estas horas están convencidos los que redactaron la carta de su injusticia y de su ligereza.

## En el Palacio de Justicia

El peligro de los pasos a nivel

La guardabarrera del paso a nivel que hay en la carretera de Játiva a Cerdá, Francisca Pastor Tortosa, ha comparecido ante la sección primera como responsable de un accidente ocurrido en enero del año pasado.

Una de las locomotoras que hacían maniobras arrolló el taxis conducido por José Jordán Tomo y ocupado por don Manuel Capilla, al atravesar la vía por dicho paso, libre en aquel momento de las cadenas que lo cierran o impiden el tránsito.

Tanto el chofer como el viajero resultaron heridos de importancia. La guardabarrera, al darse cuenta de la proximidad del auto, intentó evitar una catástrofe y también apareció lesionado.

En este juicio han actuado don Carlos Torrens, en defensa de la procesada; don Vicente Chabás, por la responsabilidad civil y don Antonio Pla, como acusador privado.

Un mal negocio

Por un delito de estafa ha ocupado luego el mismo banquillo don José López San Francisco, contratado con el servicio público de autobuses de Liria a Tuéjar.

Un cuñado suyo apellidado Viguier le entregó dos mil y pico de pesetas para que las empleara en el negocio a todo evento, y al poco tiempo de recibir esta cantidad se fué aquél al traste, y el nuevo socio se quedó sin el dinero que ahora reclama por la vía judicial.

En representación de éste ha intervenido en el juicio don Francisco Feliu, y en defensa del procesado don Juan Bautista Mompó Maupoey.

La muerte de un hermano

Madame Marcello Redonde, dueña de uno de los bares del barrio chino recibió el pasado año noticias del fallecimiento de un hermano suyo que se hallaba en Francia. La mujer, precipitadamente, marchó a su tierra, dejando encargada del establecimiento a una compañera, y al regresar, descubrió que la camarera Catalina Avellón Martínez la había sustraído una bata, varios pares de medias, unas camisas y algunas toallas.

Denunció el hecho al juzgado y éste procesó a la camarera, viéndose hoy el juicio correspondiente en la sección segunda.

La procesada ha declarado que la propietaria de dichas ropas le dijo que tomara todas las de color por ponerse ella de luto riguroso, y apoyándose en estas manifestaciones, el abogado defensor de la camarera, don José Rodríguez Olazábal, ha pedido la absolución, alegando que para la existencia del delito de hurto faltaba el elemento voluntario, y como su cliente tomó las piezas de ropa con permiso de su dueña, no existía tal lucrocinio.

Por unas firmas

Infidelidad en la custodia de documentos, es el tema debatido en la sección segunda, por donde ha desfilado el secretario del Ayuntamiento de Almisérat, don Jesús Faus Bodi, por no haber presentado en un arqueo e inventario practicado, tres libros de dicha Corporación, fundándose en que les faltaban unas firmas.

El fiscal le ha pedido un año, ocho meses y 21 días de prisión correccional, y su defensor don Julio Ribes, basándose en que en el hecho no se apreciaban ninguno de los tres requisitos esenciales que debe reunir el delito, y además no constaba en autos la falta de dichos libros, ha pedido la absolución de su patrocinado.

Suspensión

Por causa justificada, ha sido suspendido el juicio del proceso seguido a Enrique Valenciano Torregrosa Ortega, por supuesto delito de estafa.

Su defensor era el letrado don Leopoldo Salinas García-Nieto.

Sala de lo civil

En la vista de un mayor cuantía sobre otorgamiento de escritura de venta, seguido a instancias de don Juan Bautista Fustes Alapont contra don Juan Artal Cerveró, han informado los abogados don Ernesto Garzelo y don Manuel Alonso.

## POSTULADO LA CLASE MEDIA

En mi anterior artículo esbocé el perfil histórico naciente de la clase media. La clase media se produjo por selección natural genitiva del Espíritu. A medida que la inteligencia social iba surgiendo de las sombras medievales, a medida que el espíritu humano iba percibiendo la claridad de los cielos del Renacimiento, a medida que los hombres fueron evadiéndose del estado embrionario brujío de las Ciencias, cuando los hombres comprendieron que el mundo debía ser encauzado y dirigido por el estudio y la acción social y no por hechicerías, no por artes demoníacas, entonces, bajo el producto común de las mentes asociadas, se inicia una acción social de liberalismo sano encaminado a derrumbar el baluarte sombrío e inexorable del poderío feudal aliado con la Iglesia tenebrosa y prepotente.

La Iglesia devoraba al Estado. La Iglesia era una podredumbre de monstruosidades cabalísticas y satánicas, una orgía sabática. El feudalismo destrababa las naciones con autonomías mínimas militaristas en guerra continua. Tiempo de barbarie absoluta en que la conciencia cívica no era tenida en cuenta, y si solo imperaba la fuerza patricia que lo arrollaba todo, al pueblo y al Estado. Edad Media simbolizada en la Mística, la Astrología, la Alquimia, de fondo corrupto eclesiástico; y en el feudalismo militarista. Ambas «fuerzas» sojuzgaban al Estado y al pueblo.

Entonces los monarcas eran pobrísimos y estaban a merced de la Iglesia y las familias patricias. Era el maticónimo actuando a sus anchas impunemente, sin un ápice de respeto al más elemental derecho cívico; ni menos a los sagrados derechos del Estado.

Entonces, fué cuando surgieron del pueblo, en una eclosión selecta y delicada, hombres que investigaban en todos los arcanos sombríos encubiertos por la Iglesia, y profesiones científicas, mercantiles, artísticas. Brotaron revolucionarios teológicos; geógrafos, marinos aventureros, comerciantes, artistas de génesis. Esta clase social quedó llamada «clase media».

Los reyes se apoyaron en la «clase media» para combatir la nobleza feudal y de la sangre, consiguiendo aherrojarla. Así la clase media, con su atributo psicogénico evolucionar, se constituyó un bien ganado prestigio de fecundidad civilizadora. Continuó acentuando su poderío psicomotriz hasta fructificar triunfando con la Revolución francesa. ¿Y es que no vemos que en todas las revoluciones que han sojuzgado a las familias monarca-dinásticas, la clase media ha sido el verdadero eje fecundante?

Así en España, donde bien se ha visto que la estética genitiva revolucionaria que ha triunfado implantando la República, pertenece al fomento de la clase media.

Pero hemos visto también que la labor de nuestra clase media «no» ha conseguido proyectar sobre la vida nacional una justicia que favoreciera por igual a todas las clases. Toda la veheencia idealista de nuestros luchadores intelectuales que produjeron el 14 de abril, al repartirse luego en política de partidos, la razón común de ella se ha desviado absorbida impunemente por los socialistas. Como si éstos, en grupo profesional político y sus mantenedores, fueran integrantes de todo el pleamar electoral del 12 de abril.

La clase media ha sido la postergada en el reparto de justicia. Y la clase obrera es el punto de mira de toda mejora económica. Como si la clase media viviera en mejores condiciones económicas que la clase obrera, y oportuno fuera dejar todavía su mejoramiento para mejor ocasión. ¡Obsérvense las diversas fluctuaciones de la política gubernamental y en todas ellas se verá una atención sistemática a beneficiar al obrero. Las concesiones favorables que constan en la Constitución y alcanzan a los dos sectores de la clase media, son letra muerta.

Y ya que he dicho «dos sectores de la clase media», como además conviene especificar la composición de esta clase social para mejor dilucidar la parte sensible, es preciso destacar de la clase el sector

más desventurado. Que es el llamado de «obreros de levita»...

Este es el sector más necesitado, grotesco, dolorido, conmovedor. Del que nadie se acuerda. ¿Qué hacemos, señores de la Derecha, señores de la Izquierda, señores del Centro, de más allá y de más acá, con los empleados, dependientes, oficinistas, periodistas, etc.?

Porque el sector «afortunado» de la clase media—las profesiones liberales, médicos, maestros, secretarios, etc.—aún estando desamparado de la tutela política, sin embargo posee medios más eficaces para vivir que su «hermano», el de los «obreros de levita», pobres seres martirizados por todos los fracasos y todos los olvidos de la vida.

¿Hay algún prohombre arriivista por ahí que rompa una lanza en favor de los oficinistas y empleados modestos? Nadie, señor, nadie. Los atendidos y acariciados—¡con cuánta falsa política profesional!—son los obreros manuales y fabriles. Son los de la U. G. T. y los de la C. N. T.; obreros de todos los ramos operarios y de construcción. A los demás...

¡Pobres de nosotros, periodistas, oficinistas, empleados, dependientes, los de treinta duros mensuales, señores del grotesco piumento personal! Aquí está, señores de todas las sectas y de todos los partidos, la verdadera tragedia social económica. Aquí, y no en los obreros, ya que por la veridita que suben éstos, no pasará mucho tiempo sin que se les pueda llamar pequeños burgueses.

La clase media es el intelecto y la fecundidad sana evolutiva de la civilización. Es el eje, la savia; el equilibrio estético, cultural, dinámico de los Estados. En la clase media no hay egoísmos adsortentes. No hay en ella anarquistas, ni pistoleros, ni comunistas pagados por el Komintern de Moscú. De ella surgen únicamente los idealistas sanos. Y los artistas, los hombres de letras, los hombres de ciencias, el cerebro del Estado. Y es una clase social torturada por todos los escarnios económicos de la vida. Torturada, sí. ¡Y qué resignada tristeza la suya!

No he de abandonar este tema tan necesitado de veheencias y organización social, y tan enraizado en mí.

Ricardo DE VAL

## Diputación Provincial

Invitación para la Fiesta de la Raza

Esta mañana visitaron al presidente de la Comisión Gestora de la Diputación provincial una Comisión presidida por don Tomás Jiménez Valdivieso, en nombre de la Unión Ibero-americana para solicitar cooperación de esta Corporación provincial y la asistencia a la Fiesta de la Raza.

La apertura de curso

También visitó al presidente señor Calot, el rector de la Universidad señor Peset para invitarle a la solemne apertura del curso académico 1932-33, que se efectuará mañana día 1 de octubre en la Universidad Literaria de nuestra ciudad.

Sánchez de León Hermanos, S. A.—Mañana sábado, ventas de reclamo.

## INAPETENCIA DECAIMIENTO ANEMIA

Son los resultados reveladores de la pobreza de sangre. Tomando el famoso Jarabe de HIPOFOSITOS SALUD

que está aprobado por la Academia de Medicina, esas enfermedades se transforman en

## APETITO ACTIVIDAD VIGOR

No se vende a granel.

# BEERZEVA MORITZ

Se distingue por su calidad

# COMO NEGRESCO, NADIE CALIDAD, CANTIDAD Y PRECIO TODOS A NEGRESCO

# ALMANAQUE DE "LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA"

SEPTIEMBRE

# 30

1913. — Nacimiento de Parfait.

VIERNES

Santos Jerónimo, presbítero; Víctor, Urso, mrs.; Gregorio, Honorio, obs., y Sofía.

## HOROSCOPO

Innumerables tribulaciones si hoy has nacido te anuncia el hado. No te atribules. Si tal dispones... ¡ya nunca te hallas atribulado!

## Efemérides

1813.—Nacimiento de Parfait.

El inquieto literato y polemista francés Natividad Parfait nació en Chartres. Está un poco oscura su historia de los primeros tiempos, sabiéndose que conspiró activamente contra Carlos X y escribió en 1838 la apología de la insurrección de junio en su poema «La aurora de un hermoso día», por lo que se le condenó a dos años de cárcel.

Bajo el título de «Filípicas» publicó también varias sátiras políticas que despertaron gran revuelo. Se afilió con entusiasmo al grupo revolucionario de febrero de 1848, siendo elegido representante en la Asamblea Legislativa del año siguiente en representación del departamento de Eure-et-Loir. Votó en esta Asamblea con los avanzados, y sus discursos se recuerdan entre los más notables de la época.

A raíz del golpe de Estado de 2 de diciembre, fué expulsado de Francia y pasó a Bélgica, donde estuvo hasta la amnistía del 59. Al regresar a Francia entró en el periodismo activo, y en las elecciones de 8 de febrero 1871 volvió a ostentar la investidura por Eure-et-Loir en la izquierda republicana, votando al principio por Thiers y declarándose luego enemigo de los Gobiernos reaccionarios que se sucedieron del 73 al 76.

## NATEL Insustituible, en la época del destete favorece la erupción dentaria

**PIKMENTINE.**—Tinte para el cabello. Todos los colores, del negro carbón al rubio. Venta: Farmacias y droguerías. Al por mayor: Cuarte, 51, laboratorio.

Sánchez de León Hermanos, S. A.—Mañana sábado, día de reclamo mensual.

## Inauguración del "Garaje y Taller CONES"

**GRAN VERBENA FAMILIAR**  
El próximo sábado día 1 de octubre se celebrará la inauguración del importante GARAJE CONES, que cuenta, además, con un taller de reparación para toda clase de coches, todo ello debidamente montado, para la eficacia de estos servicios.

Con este motivo se ha organizado una importante verbena familiar, que patrocina el Montepío de Chofers de esta localidad, siendo los beneficios que se recauden para el fomento de su «Caja de Invalidez y Vejez».

Se ha confeccionado un selecto programa para esta verbena, el que será amenizado por la banda «La Unión Musical» y por la orquesta «El Buen Humor». Además, en esta verbena, el Jurado designado hará la elección de la señorita «Miss Gasolina 1932-33», debiéndose ajustar las concursantes a las siguientes condiciones:

Schortas de 15 a 25 años. Domiciliadas en Valencia.  
Remitir una fotografía de busto e inscribir sus datos personales, con un mínimo de 48 horas a la celebración del Concurso.  
Habrá también bailes llamados la «sorpresa» y del «farol»; las se-

Fué diputado por Chartres dos veces, y figuró siempre en la mayoría republicana. Como literato tradujo las «Fábulas», de Griloff, y escribió las novelas «Fabio el novicio»; «Un francés en Siberia», en colaboración con Lafosit; «La judía de Constantina», con Teófilo Gautier, y otras buenas obras.

Es una categoría secundaria, pero muy apreciable en la Literatura francesa de su época. Hoy se le lee poco. La política le desvió un tanto de la literatura, y por ello no desarrolló la grande obra que tal vez podía esperarse de él. Su colaborador Gautier trabajó con más fruto en el literario. Pero este solo detalle de un escritor del fuste de Gautier que no desdénan trabajar con él demuestra la gran consideración en que le tuvo toda la intelectualidad parisién de la época.

Hoy apenas le lee nadie. En paz descanse.

## Un plato de cocina

Les indicaré un ramillete de guisos de merluza para que ustedes elijan lo que sea más de su gusto.

En primer lugar, vaya una fórmula de merluza rellena al estilo de toro, si bien yo juzgo que siempre resultará al estilo de merluza.

Hagan esto:  
Límpiese la merluza quitándole las agallas y conservando el buche entero. Extráiganse las huevas y la asadura con mucho cuidado, a fin de que no revienten.

Prepárese un relleno con diversos mariscos, pan rallado, queso de bola en la misma forma, jamón picado, ajos, perejil y especias finas; un poco de nuez moscada en ralladuras, huevos cocidos picados, y el hígado de la merluza si estuviese bien fresco. Amásese y únase a esta pasta un huevo cocido y rellénese con ella la merluza.

Colóquese en el asador y sazónese con almendra picada, perejil, ajos, limón, aceite, tiras de pimientos verdes, pan rallado y un poco de agua.

Métase en el horno, y cuando esté asada sírvase en fuente larga con una servilleta por debajo. Es un buen plato, sin duda. A mi gusto, lo único que sobra es el hígado de la víctima. Si quieren ustedes lo podíamos suprimir, para evitarnos complicaciones judiciales.

Y vamos con otro tipo de merluza rellena, para que puedan elegir ustedes.

Tomen nota:  
Se prepara un picadillo con jamón, carne cocida, cebolla, yema de huevo cocido, perejil y tocino.

Se abre una merluza por la parte del vientre, a lo largo desde la cabeza hasta la cola, extrayéndole las agallas y la espina, lavándola y rellenándola con el picadillo. Se cose, se pone en el asador y se cubre de manteca de vaque y pan rallado, después de haberle puesto la sal necesaria. Se coloca al fuego y se baña a menudo la superficie con la manteca en que cuece.

Cuando se halla a medio dorar se le exprime el jugo de la mitad de un limón, y al estar asada se rocía con la otra mitad, sirviéndola adornada de lechuga, huevo cocido y aceitunas sin hueso. Y vamos con un tercer procedimiento de merluza, éste a la marinera, cosa sencilla y no desagradable.

A saber:  
Se cuecen en agua y sal, patatas cortadas en tres o cuatro pedacitos cada una. Por supuesto, después de mondarlas. Por si me lee alguien de los que necesitan que se les expliquen las cosas detalladamente.

Ya en su punto de cocción las patatas, se les agrega la merluza en trozos de tres centímetros, y a los ocho minutos de cocer se estructure el agua.

Se frien en aceite cuatro cucharadas de cebolla picada, dos dientes de ajo y una cucharada de pimentón. Ya blanda la cebolla, se añaden dos cucharadas de vinagre y dos o tres cacillos del agua de cocer la merluza.

Incorporada esta salsa a la vajilla en que dejamos reposando el pescado y las patatas, se sirve caliente el total en el momento de romper el hervor.

En cuanto a la merluza con salsa verde o amarilla, todo se reduce a freir o cocer el pescado y añadirle luego la salsa en la forma que os detallé hace poco al hablar de estas especialidades caldosas.

Pero si preferís la salsa española que también va de primera a la merluza y siempre tendrá una pronunciación más fácil de entender, debéis prepararla del siguiente modo:

Se machaca en el mortero una cebolla y una magra de jamón. Como esto último es difícil, no os aconsejaré que lo paséis por un molinillo de café, pero sí que lo piquéis antes del machacado muy menudamente.

Se alarga el machacado y el picadillo con un poco de caldo, y vino de Jerez.

Ya no hay más que hervirlo, y si quedase clara la salsa, espesar durante el hervor con un poco de harina tostada.

Y vamos a dejar esto por ahora, que ya habéis estado del ramo de la alimentación.

## Chistes al día

A ver si descifráis este romancillo que hago en colaboración con mi libro de consulta:

Que esté al salir de la iglesia y a la vez en el altar, es una cosa admirable; pero me encuentro, además, en la nave del crucero y en la pila bautismal, y en el sagrario y el cáliz, hostia y ara; y en lugar tan hondo como la cripta, y aun más hondo, pues verás que radico en el abismo y en lo profundo del mar.

¿Ya veis qué cosas! Pero aguzad el ingenio. ¿De qué se trata? ¿De la letra A? ¡no os quepa la menor duda. Probado y os convenceréis.

Atinad este otro, también en colaboración entre mi libro misterioso y yo:

Larga y lisa, larga y lisa, llevo puesta una camisa. Toda bordada, bordada, sin costura ni puntada. Ved si es linda, que precisa por Dios mismo estar labrada.

¿Qué camisa es ésta, mis señores? ¡Ah! Es la maravillosa camisa que se mudan cada primavera las serpientes.

Ramillete de chistes falaces:

Cada cual ve las cosas como cree que deben ser. La cama que para un gandul no es más que el sitio donde echarse, para un poeta es el ensueño y la consiguiente inmortalidad; para un médico es la enfermedad y los honorarios; pero para un matemático, la cama es la tabla de multiplicar!

Lo cual no obsta para este otro:

Días pasados fué mi tía a Madrid, para ver la Red de San Luis, porque ella creía que San Luis había sido pescador. Le gustó mucho la red, pero como mi tía es tan corta de vista, porque eso sí, la familia es noble, pero vemos poco... Ella es presbíta, pero mi tío ve más claro, porque es presbíte-ro. Total que lo único que le llamó la atención a mi tía fué una niña que vendía globos, para los chicos, y tenía un manojito atado a unos bramantes.

Mi tía se le quedó mirando y le pregunta: ¿A cómo das las uvas? La chica se echa a reír, y hace así para arriba con los globos, y le digo: Pues no las subas para arriba, que como «las uvas», no las ve.

¡Y no hubo tiros, ni nada! ¡Qué cosas!

cargo de la Orquesta Vilalta. 23: Noticias de Prensa. Continuación de la transmisión. 24: Fin de la emisión.

MADRID, 424 m. 3 kw. 707'5 kiloc. 22: Concierto sinfónico. Noticias de última hora.

**La mejor Escuela de chofers SANSÓ. Cirilo Amorós, 64 Teléfono 12.334**

### EXTRANJERO

**LEIPZIG**  
20: Retransmisión de Wáshington.  
22'30: Discos.

**ARGEL**  
20'45: Jazz.

**HAMBURGO, 372'2 m. (4 kw. 806 kiloc.).**  
21'45: Retransmisión de un concierto.

**TOULOUSE, 355 m. 8 kw. 779 kiloc.**  
20: Fragmentos de películas sonoras.

21'30: Recital de violín.  
22'15: Música de baile.  
23'05: Música inglesa.

**BUDAPEST**  
20: «Madama Butterfly», ópera en tres actos.

**LONDRES (Programa regional),**  
20'20: Programa Regional.

**LANGENBERG, 472'4 m. 60 kiloc.).**  
21'30: Retransmisión de Nueva York.  
21'45: Música de baile.

**PRAGA, 487 m.**  
21'20: Discos.

**MUNICH, 592'9 m. 1'7 kw. 539**  
20'45: Concierto.

**BUDAPEST**  
21: Orquesta zingara.

**PARIS, 1.724'1 m. (75 kw. 174 kiloc.).**  
20'30: Concierto.

**BERNA, 245'9 m. (1'5 kw kiloc.)**  
20'40: Recital de canto.

**PROGRAMA PARA MAÑANA VALENCIA, 266 m. 1'5 kw. 1.127 kiloc.**

8: Apertura de la Estación. Diario hablado de Unión Radio Valencia «La Palabra». Información de todo el mundo. Cierre de la Estación.

13'30: Apertura de la Estación. Emisión variada de discos. Cambios de moneda.

15: Cierre de la Estación. 18: Apertura de la Estación. 18'05: «Voz de mujer», revista femenina radiada.

Audición variada. 19: Cierre de la Estación. 21'30: Apertura de la Estación. Noticias burátiles.

Mercedes agrícolas y fruteros. Música variada. 22: Música de baile por la Orquesta Ariel's Jazz.

Noticias de Prensa. 23'30: Cierre de la Estación.

**BARCELONA 348'8 m. 7'5 kw. 860 kiloc.**  
De 8'15 a 8'45: «La Palabra».

11: Campanadas horarias de la Catedral.

Parte meteorológico radiotelegráfico para las líneas aéreas. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas.

Transmisión telefotográfica digital de la carta del tiempo. 13'30: Información teatral y cartelera.

Continuación del programa de discos selectos. Concierto por el Sexteto de Radio Barcelona.

Actualidades musicales (números escogidos entre los últimos éxitos).

Bolsa del Trabajo de E A J I. 15: Sesión radiobénéfica. 15'30: El micrófono para todos. Sesión dedicada a los suscriptores que con aficiones literarias, musicales o de recitación, quieran actuar ante el micrófono de Radio Barcelona.

16: Fin de la emisión. 19'30: Noticias de Prensa. Lectura del «Boletín Quincenal Sanitario», facilitado por el Instituto Municipal de Higiene de Barcelona.

Cotizaciones de monedas. Programa del Radioyente. Discos a petición de señores suscriptores de Radio Barcelona. Noticias de Prensa.

21: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña.

Estado del tiempo en Europa y en España. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas.

Sesión dedicada a la familia del navegante. Actuación ante el micrófono, de las familias de los tripulantes que se encuentran en alta mar. (Eventual).

Cotizaciones de mercancías valores y algodones. 21'10: La Orquesta de Radio Barcelona.

21'30: Canto flamenco. Emisión a cargo de Lola Cabello. Guitarrista acompañante, Rafael Rejón.

22: Activitate. Radio gazeta de vida catalana. 22'40: Transmisión desde el Café Español de un concierto a

«Sainet trist». Dirección, Adrián Gual. 23: Noticias de Prensa. Continuación del Radioteatro. 24: Cierre de la Estación.

MADRID, 424 m. 3 kw. 707'5 kiloc. De 8 a 9: «La Palabra». 14'30: Concierto. 19: Cotizaciones de Bolsa. Discos. 22: Información de la sesión del Congreso.

Selecciones de zarzuelas: «La canción del olvido» y «La reina mora».

### EXTRANJERO

**LONDRES (Programa Regional),** 353'3 m. 50 kw. 842 kiloc. 19: Music-hall. 20'20: Música de cámara. 21'35: Música de baile.

**ARGEL**  
19: Canciones de operetas. 20: Retransmisión de un concierto.

**HAMBURGO, 372'2 m. (4 kw. 806 kiloc.).**  
19: La Orquesta de la Estación. 21'20: Música de baile.

**BUCAREST, 894'5 m. 16 kw. 642 kiloc.**  
19'40: Discos. 21: Música ligera.

**TOULOUSE, 355 m. 8 kw. 779 kiloc.**  
19: Orquesta vienésa. 20: Concierto. 21: Orquesta sinfónica. 22: Troveta cantados. 23'05: Música inglesa.

**TOULOUSE, 355 m. 8 kw. 779 kiloc.**  
19: Orquesta vienésa. 20: Concierto. 21: Orquesta sinfónica. 22: Troveta cantados. 23'05: Música inglesa.

**LANGENBERG, 472'4 m. 60 kiloc.).**  
21'30: Retransmisión de Nueva York.  
21'45: Música de baile.

**PRAGA, 487 m.**  
21'20: Discos.

**MUNICH, 592'9 m. 1'7 kw. 539**  
20'45: Concierto.

**BUDAPEST**  
21: Orquesta zingara.

**PARIS, 1.724'1 m. (75 kw. 174 kiloc.).**  
20'30: Concierto.

**BERNA, 245'9 m. (1'5 kw kiloc.)**  
20'40: Recital de canto.

**PROGRAMA PARA MAÑANA VALENCIA, 266 m. 1'5 kw. 1.127 kiloc.**

8: Apertura de la Estación. Diario hablado de Unión Radio Valencia «La Palabra». Información de todo el mundo. Cierre de la Estación.

13'30: Apertura de la Estación. Emisión variada de discos. Cambios de moneda.

15: Cierre de la Estación. 18: Apertura de la Estación. 18'05: «Voz de mujer», revista femenina radiada.

Audición variada. 19: Cierre de la Estación. 21'30: Apertura de la Estación. Noticias burátiles.

Mercedes agrícolas y fruteros. Música variada. 22: Música de baile por la Orquesta Ariel's Jazz.

Noticias de Prensa. 23'30: Cierre de la Estación.

**BARCELONA 348'8 m. 7'5 kw. 860 kiloc.**  
De 8'15 a 8'45: «La Palabra».

11: Campanadas horarias de la Catedral.

Parte meteorológico radiotelegráfico para las líneas aéreas. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas.

Transmisión telefotográfica digital de la carta del tiempo. 13'30: Información teatral y cartelera.

Continuación del programa de discos selectos. Concierto por el Sexteto de Radio Barcelona.

Actualidades musicales (números escogidos entre los últimos éxitos).

Bolsa del Trabajo de E A J I. 15: Sesión radiobénéfica. 15'30: El micrófono para todos. Sesión dedicada a los suscriptores que con aficiones literarias, musicales o de recitación, quieran actuar ante el micrófono de Radio Barcelona.

16: Fin de la emisión. 19'30: Noticias de Prensa. Lectura del «Boletín Quincenal Sanitario», facilitado por el Instituto Municipal de Higiene de Barcelona.

Cotizaciones de monedas. Programa del Radioyente. Discos a petición de señores suscriptores de Radio Barcelona. Noticias de Prensa.

21: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña.

Estado del tiempo en Europa y en España. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas.

Sesión dedicada a la familia del navegante. Actuación ante el micrófono, de las familias de los tripulantes que se encuentran en alta mar. (Eventual).

Cotizaciones de mercancías valores y algodones. 21'10: La Orquesta de Radio Barcelona.

21'30: Canto flamenco. Emisión a cargo de Lola Cabello. Guitarrista acompañante, Rafael Rejón.

22: Activitate. Radio gazeta de vida catalana. 22'40: Transmisión desde el Café Español de un concierto a

LANGENBERG, 472'4 m. kw. 685 kiloc. 19: Concierto variado. 23'30: Jazz.

**PRAGA**  
21'20: Retransmisión de Ostrava.

**MUNICH**  
19: Concierto. 21'45: Música militar.

**BUDAPEST, 550 m. 26**  
545 kiloc. 20: Orquesta zingara. 21'30: Música de baile.

**PARIS, 1.724'1 m. (75 kw. kiloc.)**  
19'45: Recital de canto. 20'30: Discos.

**VARSOVIA**  
20'10: Concierto. 21'50: Música de baile.

**DAVENTRY (Programa Nacional),**  
19: Concierto. 23: Música de baile.

**HAMBURGO, 372'2 m. (4 kw. 806 kiloc.).**  
19: La Orquesta de la Estación. 21'20: Música de baile.

**BUCAREST, 894'5 m. 16 kw. 642 kiloc.**  
19'40: Discos. 21: Música ligera.

**TOULOUSE, 355 m. 8 kw. 779 kiloc.**  
19: Orquesta vienésa. 20: Concierto. 21: Orquesta sinfónica. 22: Troveta cantados. 23'05: Música inglesa.

**TOULOUSE, 355 m. 8 kw. 779 kiloc.**  
19: Orquesta vienésa. 20: Concierto. 21: Orquesta sinfónica. 22: Troveta cantados. 23'05: Música inglesa.

**LANGENBERG, 472'4 m. 60 kiloc.).**  
21'30: Retransmisión de Nueva York.  
21'45: Música de baile.

**PRAGA, 487 m.**  
21'20: Discos.

**MUNICH, 592'9 m. 1'7 kw. 539**  
20'45: Concierto.

**BUDAPEST**  
21: Orquesta zingara.

**PARIS, 1.724'1 m. (75 kw. 174 kiloc.).**  
20'30: Concierto.

**BERNA, 245'9 m. (1'5 kw kiloc.)**  
20'40: Recital de canto.

**PROGRAMA PARA MAÑANA VALENCIA, 266 m. 1'5 kw. 1.127 kiloc.**

8: Apertura de la Estación. Diario hablado de Unión Radio Valencia «La Palabra». Información de todo el mundo. Cierre de la Estación.

13'30: Apertura de la Estación. Emisión variada de discos. Cambios de moneda.

15: Cierre de la Estación. 18: Apertura de la Estación. 18'05: «Voz de mujer», revista femenina radiada.

Audición variada. 19: Cierre de la Estación. 21'30: Apertura de la Estación. Noticias burátiles.

Mercedes agrícolas y fruteros. Música variada. 22: Música de baile por la Orquesta Ariel's Jazz.

Noticias de Prensa. 23'30: Cierre de la Estación.

**BARCELONA 348'8 m. 7'5 kw. 860 kiloc.**  
De 8'15 a 8'45: «La Palabra».

11: Campanadas horarias de la Catedral.

Parte meteorológico radiotelegráfico para las líneas aéreas. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas.

Transmisión telefotográfica digital de la carta del tiempo. 13'30: Información teatral y cartelera.

Continuación del programa de discos selectos. Concierto por el Sexteto de Radio Barcelona.

Actualidades musicales (números escogidos entre los últimos éxitos).

Bolsa del Trabajo de E A J I. 15: Sesión radiobénéfica. 15'30: El micrófono para todos. Sesión dedicada a los suscriptores que con aficiones literarias, musicales o de recitación, quieran actuar ante el micrófono de Radio Barcelona.

16: Fin de la emisión. 19'30: Noticias de Prensa. Lectura del «Boletín Quincenal Sanitario», facilitado por el Instituto Municipal de Higiene de Barcelona.

Cotizaciones de monedas. Programa del Radioyente. Discos a petición de señores suscriptores de Radio Barcelona. Noticias de Prensa.

21: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña.

Estado del tiempo en Europa y en España. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas.

Sesión dedicada a la familia del navegante. Actuación ante el micrófono, de las familias de los tripulantes que se encuentran en alta mar. (Eventual).

Cotizaciones de mercancías valores y algodones. 21'10: La Orquesta de Radio Barcelona.

21'30: Canto flamenco. Emisión a cargo de Lola Cabello. Guitarrista acompañante, Rafael Rejón.

22: Activitate. Radio gazeta de vida catalana. 22'40: Transmisión desde el Café Español de un concierto

La reunión de ayer en el Ayuntamiento

Se lanzó la idea de celebrar una Exposición Internacional el año 1935

Y nombróse una comisión para que estudiara la oportunidad de la idea

Comienza la Asamblea
Según anuncios, ayer tarde celebró en el Ayuntamiento la anunciada Asamblea de representantes valencianos convocada por el alcalde...

El señor Villalba: «Este es el momento de Valencia...»

Invitado el señor Villalba por el alcalde a exponer su idea, hizo uso de la palabra para decir que su propósito había sido recabar la ayuda de las Fuerzas representativas valencianas para gestionar del gobierno la concesión de la cantidad necesaria para celebrar una Exposición Internacional en el año 1935...

El señor Clavel: «Hay que volver a la Valencia del Renacimiento»

El señor Clavel disintió también, por considerar de insuperable dificultad la realización de la propuesta. Con América, por ejemplo, no se puede contar absolutamente para nada...

El señor Brau: «Los que no están aquí es porque no quieren estar»

El señor Brau intervino, para lamentar la ausencia de varios parcos, y luego de hacer una sucinta historia de las relaciones entre las distintas minorías que forman el Concejo...

El señor Calot: «Debe imperar la cordialidad»

El señor Calot dijo que el alcalde había llamado no a todos los partidos políticos, sino a todas las fuerzas representativas de la ciudad, por consiguiente —dijo— los que no están es porque no han querido venir...

El señor Just: «No tenemos alma. Debemos crearla»

El señor Just, hablando exclusivamente en nombre propio, se mostró decididamente contrario a la idea de una Exposición, por entender que éstas han de ser resultado de un período de prosperidad...

El señor Alfaro: «Esta idea no perjudica a nadie»

El señor Alfaro encomió la iniciativa que había permitido esta encuesta de valencianismo. Respecto de la iniciativa, dijo que primero se debía estudiar aquí la conveniencia de su realización...

El señor Grollo: «A la Feria Muestrario le acechan muchos peligros»

Intervino el señor Grollo para agradecer al señor Alfaro las palabras dedicadas a la Feria Muestrario y aprovechó la oportunidad para expresar su gratitud también a todos los parlamentarios valencianos que le habían ayudado en sus gestiones...

La ponencia
La comisión nombrada fué la siguiente: Colegio de Arquitectos, Banca, Constructores, Cámara de Comercio, Federación Patronal, Ateneo Mercantil, Asociación Prensa, Casa del Pueblo, Círculo de Bellas Artes, Cámara de la Propiedad, Cámara Agrícola, Unión Gremial, Colegio de Agentes Comerciales, Ateneo Valenciano de Turismo, Ateneo Científico, Asociación Naviera, Colegio de Abogados, Asociación de Ingenieros, Sociedad Económica de Amigos del País y Centro de Estudios Económicos Valencianos.

Hacia el desentelace
Intervinieron después los señores Calatayud (para proponer que el Ayuntamiento y la Diputación se encargasen de presidir esta comisión). Lambies (para rechazar esta propuesta, alegando que eran las fuerzas representativas quienes habían de hacer propia la iniciativa y desarrollarla). Calot (para abundar en las manifestaciones del alcalde), y Clavel (para hacer una breve historia de cómo se organizó en sus principios la Exposición de Barcelona), y fué aprobada la propuesta del señor Alfaro.

de toda clase de rencillas está su amor a Valencia.

El señor Grollo: «A la Feria Muestrario le acechan muchos peligros»

Intervino el señor Grollo para agradecer al señor Alfaro las palabras dedicadas a la Feria Muestrario y aprovechó la oportunidad para expresar su gratitud también a todos los parlamentarios valencianos que le habían ayudado en sus gestiones...

Hacia el desentelace
Intervinieron después los señores Calatayud (para proponer que el Ayuntamiento y la Diputación se encargasen de presidir esta comisión).

TAURINAS

CORRIDAS CELEBRADAS AYER

Final de la novillada de Madrid
Tercero.—Madriñito lo lanceó movido, pero valiente, y se le aplaudió.

El bicho cumplió bien. Madriñito brindó al catedrático francés Mr. Lemetre.

Hizo una faena valiente, llevando al enemigo a los medios. Hubo algunos pases vistosos, doblándose bien. Intervinieron los peones.

Con el toro sin igual entré el diestro, con gran fe, en el terreno de los chiqueros, y agarró una gran estocada. (Ovación grande, petición de oreja, que le fué concedida, y regalo del brindado).

Cuarto.—Palomino le dió tres verónicas apañadas, que se aplaudieron. También fué aplaudido en el primer quite.

Arrancó superior a los caballos. En quites hubo mucha voluntad en los tres diestros.

Madriñito salió trompico al rematar el suyo. Pasó a la enfermería.

Palomino brindó al especialista alemán von Eicken. Hizo una faena vistosa. Un pinchazo y una estocada contrana, que mató. (Palmas y vuelta al ruedo).

Quinto.—Niño de la Estrella muy valiente en las verónicas. Salió cogido y zarandeado, sin consecuencias.

Hizo una faena con algunos pases vistosos, por un pinchazo bueno y una estocada pesuecera, volviendo la cara. (Concesión de oreja, que tiró al suelo por las protestas de algunos. A este novillo se le dió la vuelta al ruedo entre aplausos, y el ganadero salió al ruedo a saludar).

Sexto.—Palomino le dió varias verónicas despegado. Brindó al ganadero e hizo una faena desenfada y movida. Dió muletazos por la cara, para un pinchazo malo, otro peor, otro, otro, y van cuatro; se enredó a descabellar, y lo intentó por 16 veces, y por fin dobló el toro machado, cuando ya la plaza estaba casi vacía.

se encargasen de presidir esta comisión). Lambies (para rechazar esta propuesta, alegando que eran las fuerzas representativas quienes habían de hacer propia la iniciativa y desarrollarla). Calot (para abundar en las manifestaciones del alcalde), y Clavel (para hacer una breve historia de cómo se organizó en sus principios la Exposición de Barcelona), y fué aprobada la propuesta del señor Alfaro.

La ponencia
La comisión nombrada fué la siguiente: Colegio de Arquitectos, Banca, Constructores, Cámara de Comercio, Federación Patronal, Ateneo Mercantil, Asociación Prensa, Casa del Pueblo, Círculo de Bellas Artes, Cámara de la Propiedad, Cámara Agrícola, Unión Gremial, Colegio de Agentes Comerciales, Ateneo Valenciano de Turismo, Ateneo Científico, Asociación Naviera, Colegio de Abogados, Asociación de Ingenieros, Sociedad Económica de Amigos del País y Centro de Estudios Económicos Valencianos.

Hacia el desentelace
Intervinieron después los señores Calatayud (para proponer que el Ayuntamiento y la Diputación se encargasen de presidir esta comisión).

El señor Grollo: «A la Feria Muestrario le acechan muchos peligros»

Intervino el señor Grollo para agradecer al señor Alfaro las palabras dedicadas a la Feria Muestrario y aprovechó la oportunidad para expresar su gratitud también a todos los parlamentarios valencianos que le habían ayudado en sus gestiones...

Hacia el desentelace
Intervinieron después los señores Calatayud (para proponer que el Ayuntamiento y la Diputación se encargasen de presidir esta comisión).

El señor Clavel: «Hay que volver a la Valencia del Renacimiento»

El señor Clavel disintió también, por considerar de insuperable dificultad la realización de la propuesta. Con América, por ejemplo, no se puede contar absolutamente para nada...

El señor Brau: «Los que no están aquí es porque no quieren estar»

El señor Brau intervino, para lamentar la ausencia de varios parcos, y luego de hacer una sucinta historia de las relaciones entre las distintas minorías que forman el Concejo...

El señor Calot: «Debe imperar la cordialidad»

El señor Calot dijo que el alcalde había llamado no a todos los partidos políticos, sino a todas las fuerzas representativas de la ciudad, por consiguiente —dijo— los que no están es porque no han querido venir...

El señor Just: «No tenemos alma. Debemos crearla»

El señor Just, hablando exclusivamente en nombre propio, se mostró decididamente contrario a la idea de una Exposición, por entender que éstas han de ser resultado de un período de prosperidad...

El señor Alfaro: «Esta idea no perjudica a nadie»

El señor Alfaro encomió la iniciativa que había permitido esta encuesta de valencianismo. Respecto de la iniciativa, dijo que primero se debía estudiar aquí la conveniencia de su realización...

El señor Grollo: «A la Feria Muestrario le acechan muchos peligros»

Intervino el señor Grollo para agradecer al señor Alfaro las palabras dedicadas a la Feria Muestrario y aprovechó la oportunidad para expresar su gratitud también a todos los parlamentarios valencianos que le habían ayudado en sus gestiones...

La ponencia
La comisión nombrada fué la siguiente: Colegio de Arquitectos, Banca, Constructores, Cámara de Comercio, Federación Patronal, Ateneo Mercantil, Asociación Prensa, Casa del Pueblo, Círculo de Bellas Artes, Cámara de la Propiedad, Cámara Agrícola, Unión Gremial, Colegio de Agentes Comerciales, Ateneo Valenciano de Turismo, Ateneo Científico, Asociación Naviera, Colegio de Abogados, Asociación de Ingenieros, Sociedad Económica de Amigos del País y Centro de Estudios Económicos Valencianos.

Hacia el desentelace
Intervinieron después los señores Calatayud (para proponer que el Ayuntamiento y la Diputación se encargasen de presidir esta comisión).

El señor Grollo: «A la Feria Muestrario le acechan muchos peligros»

Intervino el señor Grollo para agradecer al señor Alfaro las palabras dedicadas a la Feria Muestrario y aprovechó la oportunidad para expresar su gratitud también a todos los parlamentarios valencianos que le habían ayudado en sus gestiones...

Hacia el desentelace
Intervinieron después los señores Calatayud (para proponer que el Ayuntamiento y la Diputación se encargasen de presidir esta comisión).

y descabelló al primer golpe. (Ovación, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo).

Cuarto.—Armillita veroniqueó valiente.

Tomó los palos y prendió tres buenos pares de poder a poder. Hizo una gran faena, con pases de pecho y altos; dió cinco soberbios naturales, que fueron coreados.

Media colosal y descabelló al primer golpe, y hubo ovación delirante, dos orejas, rabo y vuelta al ruedo.

Quinto.—Seguía la ovación a Armillita.

Ortega veroniqueó lucido. Gallardo levantó la gente de los asientos en un emocionante quite a cuerpo limpio, en que los pitones le pasaban rozando la taleguilla, en una caída de peligro.

Armillita también intervino oportunamente. Ortega hizo una faena parado y laboriosa.

Terminó con una entera, entrando regular. Sexto.—Gallardo le dió varias verónicas ceñidas.

Un piquero cayó sobre los cuernos del bicho, y Gallardo, agarrán dose a ellos, lo salvó de una cornada segura.

Gallardo hizo una faena de cerca valiente, aguantando formidables derrotes.

Entró recto y dejó una estocada extraordinaria, saliendo suspendido por la exita.

El matador pasó a la enfermería entre una ovación, mientras el toro moría de la estocada.

Pepe Gallardo sufre un varietal leve en la mano derecha.

Grandiosa novillada de ocho toros para el próximo domingo. Reaparición de Simao da Veiga y Fernando Domínguez

Ayer, ante numeroso público, fueron desajonados los seis hermosos novillos toros de la renombrada ganadería de don Fermín Martín (antes de Sotomayor), que se han de lidiar el próximo domingo, a las cuatro de la tarde, por los valientes diestros Rebuñá, Fernando Domínguez y Revertito.

En esta corrida actuará el as de los rejoneadores Simao da Veiga, que banderillará a dos manos con su famosa jaca «Torera» y rejoneará un toro de Miura y otro de Nandín.

Mejor combinación que la del próximo domingo no se puede hacer, por estar incluido Simao da Veiga, reconocido como el mejor rejoneador; Fernando Domínguez, la revelación taurina de esta temporada, y que la afición arde en deseos de volverle a ver; Rebuñá, que goza en ésta de gran cartel, y el debut de Revertito, que cuentan y no acaban de este torero, por lo bien que toreó en las pasadas corridas de Utiel.

Los toros pertenecen a una de las primeras ganaderías andaluzas, y el numeroso público que ha presenciado el desajonamiento no cesó de aplaudir la buenisima presentación y la salida de los cajones, dando la nota de ser muy bravos.

Ayer, primer día que abrieron taquillas para los encargos, se vieron muy animadas, lo que prueba la expectación que hay por presenciar esta magna corrida. Hoy por la tarde continuarán abiertas las taquillas para los encargos, y mañana sábado, por la tarde, y el

Al oír pronunciar el nombre de su padre, cayó Lía de rodillas...

Los tres hombres se apoyaron en sus hazadas, y quedaron por un momento inmóviles.

—Más de veinte años hace, hermanitos—dijo el que había llegado primero, con grave y melancólica voz—; más de veinte años hace que abrimos otra sepultura en este mismo sitio... en aquel tiempo éramos jóvenes y nuestra hermana vivía... En el transcurso de tantos años, ¿habéis pensado alguna vez en dirigir al cielo alguna plegaria por el descanso del alma del barón de Rodach?

—¡Quiso deshonrar a nuestra hermana!—respondieron los dos hermanos con voz sombría.

—Y le castigamos con la muerte—contestó el primero—, era justo; pero se deben oraciones a los que se envían de ese modo a la presencia de Dios, sin darles tiempo para arrepentirse... yo he rogado frecuentemente por él, hermanitos míos, porque ese hombre fué despojado por nosotros después de su muerte, y con su nombre hemos evitado por largo tiempo las persecuciones de nuestros enemigos.

El que de este modo hablaba, saltó por encima de las abiertas sepulturas y se arrojó junto a la cruzcilla de madera; los otros dos siguieron su ejemplo.

En medio del silencio que reinaba en el sombrío subterráneo resonaron los versículos latinos del «De profundis».

Después de este fúnebre rezo los tres hombres se levantaron. —Por esta noche hemos acabado nuestro trabajo—dijo el primero—, vamos a descansar, pues no tardaremos en necesitar todas nuestras fuerzas... Mañana, si Dios es servido, se llenarán estas cinco sepulturas, y los servidores

RUMBOS Perros con suerte

La venta en ambulancia ha tomado en las grandes capitales, como lonja de su pequeño comercio, las puertas de los cafés, en donde sillas y mesas dan un fuerte mordisco a las aceras arrebatando al peatón una buena parte de la senda que le corresponde a su personal seguridad ante el peligro inminente que en la calzada ofrecen los vehículos.

Entre la grey de molestos vendedores que cortan con el estilete de su oferta el hilo de la conversación en las tertulias, ha desfilado un nuevo mercader, cuyo pregón sencillo, concentra círculos de curiosos que le envuelven en oleadas de asfixia para contemplar de cerca los artículos que vende. «¡Perros chicos!...», dice el hombre, que apunta sobre su vientre una gran canasta, en donde se debaten con lloregos de recién nacido, hasta una docena de perritos aseados, limpios y juguetones que, como un montón de carne de esclavo, se da en pública venta a quien la pague mejor.

La gente que rodea al vendedor, rie las gracias de los pobres chuchitos hermanados en el vientre acogedor de la canasta, y son las mujeres quienes observan con mayor agrado el juego de las cabezas caninas que hociquean sus rebabas infantiles por los bordes de su cuneta de mimbre.

Al vendedor ambulante de libros, al que ofrece la difícil probabilidad de un premio gordo a cambio de un billete de lotería, al que pretende darle a nuestros zapatos brillo engañoso de espejo, y a otros muchos que ante el espectador comprensivo deshojan la letanía de su necesidad, les ha salido un terrible acaparador de atenciones con este mortal que sonríe optimista empujando su cesta de canes diminutos que llenan de alborozo el curso de mirones callejeros. Verdaderamente, no es nada despreciable la vida de estos falderrillos singulares que seguramente deben constituir la mayor fortuna de su dueño. Las

«chicas de los conciertos», las vicé- ples y hasta alguna estrella del día lo frívolo y tormentoso del varieté; lo admiran como un capricho más para adornar la feliz coquetaría de su vida. Está ya en terapeuta de decadencia la moda de los «dulú»; pero para una mujer joven, bonita y sin preocupaciones caseras, un perrito chiquitín como un juguete, siempre será un delicioso amuleto menos pesado que el amigo más generoso y espléndido. Un hombre que vende perros elegantes, tiene mayor importancia que cualquier chino con un manojó de collares con perlas de arroz con leche. Así he visto como el ciudadano del comercio canino se verá solicitado por las damas que, sabedoras de los altos precios de los bichitos, sobre el escenario bailarían y cantarían con encendido entusiasmo para encontrar en el cerco de admiradores al prójimo galante que las comprará el codiciado y diminuto ladrador. Son los inconfundibles perritos de la buena suerte, que dormirán sobre cojines de raso, después de tomar su desayuno de sopitas con leche y destrozará con la sierra de sus blancos dienteillos los ramos de flores de algún «castigador» de su cartería. Y no sólo los comprarán las «musas de la poca ropa», sino que hasta las personas que nos tenemos por «serias», nos sentimos atraídos por la simpática mercancía perruna.

Yo ví, cómo un matrimonio de machuchos contemplaba embelesado la cesta de los perritos y cómo ella, con miradas de ternura, le decía a su cónyuge por lo bajito: —Anda; compra ese negro con una estrella en la frente... —Pero mujer, ese capricho es caro—respondía él titubeando.

—Hazte la cuenta de que tenemos el primer hijito... El marido, sin titubear, se fué hacia la cesta: le dió un billete al hombre y se alejó el matrimonio haciéndose fiestas al nuevo «señorito» de la casa...

Alfredo SENDIN GALIANA

Estado de Jaime Pericás

El buen torero mallorquín que fué herido el pasado domingo en nuestra plaza por un toro de don Indalecio Gracia, continúa en franca mejoría.

Dada la joven y sana naturaleza del muchacho y el buen estado de la herida, no sería muy aventurado asegurar que Jaime pueda abandonar el lecho dentro de breves días.

Por nuestra parte así lo deseamos y confiamos en poderle aplaudir nuevamente en nuestra plaza de Toros.

Reaparición de los Espectáculos Llapisera

Mañana sábado, a las diez y media de la noche, reaparecerá en nuestro circo taurino la famosa «troupe» que acaudilla Rafael Durán (Llapisera), de la que forman parte los toreros bufos y la célebre banda cómica «Los Calderones», con el nuevo número «El Vallejo del Saxofón Flamenco», que ejecutará un gran repertorio de «cante jondo», acompañado

de Bluthaupt saludarán al hijo de los condos. Apagaron la lámpara, y todos tres se encaminaron hacia la escalera de la capilla.

—Lía les siguió, más muerta que viva. Atravesaron la capilla y el pafío. En el momento de ir a entrar siguiendo las huellas de sus hermanos, el que había llegado primero en el corredor por donde la joven le había visto pasar poco antes, sintió que le detenían por la capilla.

Volvióse, y vió a Lía arrodillada a sus pies. Entretanto la puerta se había cerrado en pos de los otros dos hermanos, que se internaban en el corredor.

—Otto—dijo la joven con una voz desfalleciente—, yo he estado allí... en el panteón... todo lo he visto... lo he oído todo... y ahora comprendo que no puedo ser vuestra jamás... Una lágrima rodó por su pálida mejilla.

—Pero, por compasión—añadió juntando las manos—, ¡conceded la vida a mi pobre padre! La luz de la luna iluminaba de lleno la admirable belleza de la joven. En medio de su angustia y su dolor, veíase en ella un reflejo de dulce y santa resignación.

Otto estaba conmovido, hasta el punto de no saber qué decir. De todas las pruebas que había pasado su vida, aquella era tal vez la más amarga de todas.

Levantó a la joven y la estrechó contra su corazón. —Dios mío—murmuró—, tened lástima de ella y de mí! Siguió un rato de silencio, durante el cual se oía el esfuerzo penoso de sus respiraciones oprimidas.

Cerróse la puerta tras de Otto. Lía se volvió a arrodillar, y se humilló hasta tocar con su frente la helada hierba que crecía entre las piedras del patio.

CXX Doble caza

A las siete de la tarde, próximamente, del día siguiente, se levantaban de la mesa en el castillo de Geldberg. La comida había tenido lugar más temprano, a causa de aquella famosa caza nocturna que esperaba todo el mundo hacía ya tres semanas.

Era el último acto de la fiesta, y los convidados debían partir para París al siguiente día.

(Se continuará.)

Folleton de «La Correspondencia de Valencia» (139)

EL HIJO DEL DIABLO

PAUL FEVAL

se apoyó sin fuerzas contra la pared. Oyó entonces el ruido de abrir cerrar de nuevo la puerta de la izquierda. Lía se incorporó, dominada por un pensamiento repentino. Comprendió de nuevo su marcha, no en dirección opuesta, encaminándose también hacia la puerta.

Acababa de entrar Lía en la capilla cuando se oyó girar, rechinando sobre sus goznes, una puerta situada en el trasero. Lía temblaba, pero una mano misteriosa la empujaba adelante. Bajó los ojos para no ver aquellos hombres de piedra que la luna animaba a lo largo de los muros, y continuó su marcha, guiada por el ruido de la puerta.

Logró abrirse al cabo de algunos esfuerzos y se halló sobre una especie de escalera tallada en la húmeda roca. Bajó por ella; y a poco se encontró en el panteón de los condos.

El primer objeto que llamó su atención fué una gran tumba, la cual sostenía tres estatuas de otros tantos caballeros, tendidas una junto a otra.

Sobre esta tumba ardía una lámpara, que iluminaba vagamente las esculturas de los monumentos restantes. Cerca la tumba de los tres caballeros había un hombre en pie

vuelto de espaldas hacia la luz. Era el mismo que la joven había visto pasar por el corredor; el mismo por quien había seguido en la oscuridad aquel camino lúgubre; pero en aquel momento vacilaba en acercarse, porque no descubriría su rostro.

Acaso se habría equivocado... Encontrábase indecisa entre el deseo que hacia adelante la arrastraba y el terror que la aconsejaba huir.

El hombre se enjugó la frente; parecía estar rendido de fatiga, y su alta estatura se inclinaba, agobiado, bajo los anchos pliegues de su capa de escarlata.

Sentóse al borde de la tumba de los tres caballeros. Este movimiento hizo que sus facciones quedasen completamente iluminadas por la luz de la lámpara; Lía reprimió un grito próximo a salir de su pecho...

Aquella vez no podía engañarse; aquel era indudablemente el noble semblante de Otto. Inundóse de júbilo el corazón de la joven; había olvidado sus temores; ¿cómo pudo desesperar? Se adelantó... pero apenas había dado algunos pasos, cuando se detuvo llena de asombro.

Pasóse la mano por los ojos que pestañeaban como deslumbrados. Acababa de salir otro hombre de entre las tumbas, una figura exacta igual a la de Otto.

«Era un sueño? ¿Fingia, acaso, el delirio de su fiebre, todas aquellas cosas extrañas?... Mientras se hacía a sí misma estas reflexiones, surgió a la luz una tercera figura, semejante también a las anteriores.

Las tres eran unas mismas facciones, bellas y ativas; eran las mismas estaturas envueltas en capas exactamente iguales. Había allí tres hombres con una

sola forma, tres reproducciones idénticas de un mismo ser, tres tipos vaciados en un mismo molde, y la ilusión era tan poderosa, que Lía no acertaba cuál de los tres era su amante...

Oprimiase la joven su hermosa frente con ambas manos; llamaba en su auxilio a su trastornada inteligencia, y creíase presa de la locura.

Los tres hombres no podían verla, porque se extendía sobre ella la sombra de un pilar. Los dos que habían llegado últimamente se inclinaron, y extrajeron de bajo la tumba de los hijos del conde Negro tres hazadas y una pala.

El que había llegado primero cogió la lámpara, y todos se encaminaron hasta un espacio vacío, marcado en medio del subterráneo con una cruzcilla de madera.

Lía se apoyó temblando en la helada piedra del pilar. El que tenía la lámpara, la puso en el suelo; tomó a su vez una de las hazadas, y los tres se pusieron a cavar la tierra.

Largo rato trabajaron silenciosamente. Durante aquel tiempo cinco sepulturas fueron abiertas paralelamente.

Al concluir de cavar cada sepultura, se alzaba una voz que decía: —Esta es para Fabricio Van Praet.

—Esta es para el doctor José Mira. —Esta es para el caballero de Reinhold. —Esta es para el magiar Yanos Georgy. Cuando estuvo acabada la última, dijo la voz: —Esta es para el viejo Moses de Geldberg.



Todas las misas que se celebrarán el día 1 en las parroquias de San Andrés, Catedral Metropolitana, Colegio de San Bartolomé, San Juan y San Vicente, Santo Domingo, Convento de PP. Dominicos, PP. Camilos, iglesia del Temple, Escuelas Pías, Hermanitas de los Pobres, Asilo Protectora de los Niños, Beneficencia, Hermanitas de los Pobres, San Juan de Dios, de Nuestra Señora del Carmen (Malvarrosa), Religiosas del Servicio Doméstico; el día 2 en el Colegio de Jesús y María y en el Convento de Religiosas Adoradoras; el día 3 en el Asilo de San Eugenio.

Así como todas las misas que se celebrarán el día 1 en la iglesia parroquial de Canals y en el Convento de Religiosas; en Onteniente, en las parroquias de Santa María y San Carlos iglesias de San Miguel, de San Francisco, Santa Ana, la Concepción y Santo Hospital; Convento de PP. Franciscanos y en las parroquias de Fontaneres y de Sumacárcel, serán en sufragio del alma de

EL EXCELENTISIMO SEÑOR

Don Vicente Puigmoltó Rodríguez-Trelles Mayáns y Puigmoltó

Conde de Torrefiel, vizconde de Miranda, ex diputado a Cortes, Gran Cruz de Isabel la Católica, caballero maestrante de Valencia, académico de número de la de San Carlos, vicecónsul de Guatemala.

Que falleció el día 1 de agosto de 1931

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S. R. I. P.

Su afligida viuda, hijos, hermana, hermano político y demás familia, suplican a sus amigos asistan a alguno de dichos actos religiosos. Hay concedidas indulgencias en la forma acostumbrada.

Los Deportes

BOXEO

LOS CAMPEONATOS DE ESPAÑA «AMATEURS»

Anoche se disputaron las semifinales

Con bastante público, pese a la noche fresca que hacia, disputáronse anoche sobre el ring del cine Señera, las semifinales para los campeonatos de España «amateurs».

Toman parte en ellos los equipos representativos de Castilla, Cataluña y Valencia, los cuales fueron presentados antes de iniciarse la velada, siendo muy aplaudidos.

Cataluña y Castilla presentan hombres en todos los pesos, a excepción del pesado, en el que únicamente concurre Valencia con Ramón Redó, de Alboraya, que será campeón de España «por el artículo 29».

Los resultados de los combates efectuados anoche, fueron los siguientes:

Pesos moscas. — Lozano (catalán), vence por puntos a Arlandis (valenciano).

Pesos gallos. — Jiménez (catalán), vence a De Gregorio (madrileño), por descalificación en el segundo round.

Pesos plumas. — García Alvarez (valenciano), vence por k. o. a García (madrileño), en el segundo round.

Pesos ligeros. — Bailera (catalán), vence por puntos a Carbonell (valenciano).

Pesos welters. — Farinós (valenciano), vence a Cristóbal (madrileño), por abandono en el tercer round.

Pesos medios. — Pellicer (valenciano), vence por puntos a Gilabert (catalán).

Pesos mediofuertes. — Solé (catalán), vence por puntos a Carreño (madrileño).

Dirigieron los combates: Piñero (Castilla), Calvo (Levante), Torres, Casals y Juliá (Cataluña).

Todos actuaron con acierto, a excepción del último, que anduvo completamente a la deriva en el único combate en que actuó.

Como comentario diremos que la reunión resultó interesantísima, superando incluso a muchas de pugiles profesionales.

El equipo de Cataluña demostró ser el mejor preparado, consiguiendo triunfar en cuantos combates actuaron, excepto el de los pesos medios, cuyo fallo—ciertamente discutible—produjo hondo pesar en el pundonoso Gilabert.

Lozano se impuso por técnica y experiencia a la fogosidad de Arlandis.

Giménez vióse privado de un triunfo rotundo, que ya había alcanzado, a consecuencia de un desgraciado golpe bajo de su adversario.

Poca diferencia advirtió entre los dos aspirantes al título pluma, decidiéndose el combate de forma radical en favor de nuestro paisano que supo encontrar el punto flaco del madrileño.

Carbonell perdió ante Bailera por frialdad o miedo. Lo que es bien lamentable en un boxeador de sus condiciones.

Farinós alcanzó una bella victoria, si bien el combate que con Cristóbal efectuó no tuvo nada de vistoso. Y el abandono del madrileño llegó en el momento en que parecía que un desenlace rápido iba a sobrevenir.

Ya nos hemos referido al match Pellicer-Gilabert, de fallo dudoso, y nos queda el final que pudo haber sido ganado rotundamente por Solé por su ventaja en peso y técnica, mientras que se apagó a partir del segundo asalto, estando cerca de un resultado adverso.

En conclusión diremos que la reunión fué muy digna de que se le prestara una mayor atención por parte de nuestros aficionados, que es de esperar se aboquen a presenciar los encuentros finales que se darán mañana noche en el mismo local, siendo protagonistas de ellos seis representantes catalanes, cinco valencianos y tres madrileños.

J. Kid Oliva será oponente a Arilla Marsella. — Se asegura que en breve el boxeador Kid Oliva será enfrentado al español Arilla.

Max Baer, vencedor de Tuffy Griffiths Chicago. — En el Estadio, el boxeador Max Baer obligó a abandonar a Tuffy Griffiths en el curso del quinto asalto, de un combate concertado a diez.

FUTBOL EN MESTALLA

Sporting de Canet-Valencia F. C. A las tres cuarenta y cinco de la tarde se jugará en el campo de Mestalla este interesante encuentro de campeonato regional.

Cada fecha que pasa en esta competición aumenta la expectación por presenciar esta clase de encuentros. Esta expectación está justificada ya que los Clubs van tomando posiciones en la clasificación y hacen unos en los sucesivos matches seguir ostentando la cabeza de ella y otros igualarse a éstos por lo menos.

El despacho de localidades y entradas se efectuará mañana, de 5'30 a ocho de la noche, en el local del Valencia, Félix Pizcueta, número 23.

VALENCIA F. C. AVISO Siendo indispensable la presentación del pase del próximo mes para tener libre entrada al partido que se celebrará en el Campo de Mestalla el domingo día 2 de octubre, se pone en conocimiento de los señores socios que éstos están a disposición de los mismos todos los días laborables, de cinco a ocho de la noche en el local social.

Se ruega que con el fin de evitar las colas que se efectúan los días de partido en las taquillas del campo se pasen a retirarlos por las oficinas de la Sociedad a las horas que se indican anteriormente.

NATACION

La segunda jornada de los campeonatos regionales

El domingo, a las nueve de la mañana, se celebrará en la dársena de nuestro puerto, lugar de atraque del correo de Barcelona, la segunda y última jornada de los campeonatos regionales de natación.

Las pruebas que han de correrse esta vez son las siguientes:

1.—50 metros libres, final, juniors.

2.—50 metros infantiles, final.

3.—5 por 50, juniors, estilos.

4.—50 metros, señoritas.

5.—4 por 50, infantiles.

6.—100 metros libres, juniors.

7.—200 metros, braza de pecho.

8.—4 por 100, libres.

9.—100 metros, espalda.

10.—400 metros, libres.

11.—Saltos, final.

Como se verá por el simple examen de las pruebas, con la competición del domingo el campeonato llega a su máximo interés, ya que se disputan todas las finales y se juegan los recorridos de más envergadura.

Como las puebas son numerosas, el campeonato comenzará a las nueve en punto, para lo que, con la debida antelación, se habrán realizado todos los trabajos preliminares.

Sobre las gabarras que limiten la piscina se instalarán sillas para que el público pueda ver cómodamente el espectáculo.

Colegio de Jueces y Cronometradores de la F. R. V. N. A.—Aviso Se ruega a todos los componentes de este Colegio se hallen el próximo domingo, a las nueve de la mañana, en el puerto, junto a la estación marítima, para arbitrar las pruebas de natación—campeonatos regionales—que organiza la Federación Valenciana de Natación.—El secretario.

ATLETISMO

Tolan ha sido solicitado por los japoneses

El negro Eddie Tolan, que se adjudicó los 400 y 200 metros de la pasada Olimpiada, ha sido solicitado para que actúe de entrenador en el Japón.

Según parece, Tolan no aceptará la oferta.

SUBASTA

El 20 de octubre próximo, a las once de la mañana, y en la Notaría de don GABRIEL S. DE LA MADRID, se celebrará la subasta para el arrendamiento del Teatro Nuevo, de esta localidad, con sujeción al pliego de condiciones que podrá examinarse en la Notaría los días laborables de nueve y media a una y media y de cuatro y media a ocho y media.

Utiel 20 de septiembre de 1932.—El presidente de la Sociedad, Gaspar Irazzo.

Notas falleras

La Comisión de la falla de las calles Maestro Gozalbo, Burriana, Avenida 14 de Abril y Maestro Serrano saca a concurso la construcción de la falla para el año próximo.

Los artistas que deseen tomar parte pueden presentar los bocetos en casa del presidente, don Vicente Barberá, calle Maestro Gozalbo, 26, ultramarinos, hasta el 10 de octubre próximo.—El secretario, V. Ortiz Alabau.

Montepío de vigilantes particulares

En Valencia se ha constituido esta entidad, cuya Junta directiva es la siguiente:

Presidente, Enrique Timoneda; vicepresidente, Vicente Alvarez; secretario, Arturo Vélez; vicesecretario, José García; tesorero, José Perales; contador, Pedro Fernández; vocales: Ricardo Sanchis, Salvador Mira y Ramón San Andrés.

La mencionada Junta ha publicado un aviso excitando a que se asocien todos sus compañeros que no lo estén, pues la entidad, para cumplir sus humanitarios propósitos, sólo cuenta, por ahora, con las cuotas de los asociados, y a todos les conviene la unión para conseguir darle solidez.

Compañía de Tranvías y Ferrocarriles de Valencia

AVISO Esta Compañía ha dispuesto el siguiente servicio extraordinario, con motivo de las fiestas de San Miguel, de Liria, para los días 1 y 2 de octubre:

Salidas de Valencia: Desde las 4'30 de la mañana hasta 8 de la noche, cada media hora, y a las 9'40.

Salidas de Liria: Desde las 5 de la mañana a las 9 de la noche, cada media hora, y a las 10'30, 1'30 y 3'50 de la madrugada.

En las taquillas de la estación Central del Puente de Madera se expenderán los días 1 y 2 de octubre billetes de ida y vuelta a Liria, al precio de 2 pesetas, utilizables para el regreso el mismo día y al siguiente de su expedición.

REEMBOLSO

Serán reembolsables, a voluntad del Consejo, desde 1.º de enero de 1936 hasta el 31 de diciembre de 1938.

Los portadores de Bonos, a los efectos del reembolso, podrán optar en aquel momento por cualquiera de las tres formas siguientes:

a) En metálico, a la par.

b) En una Acción liberada a la par de la Sociedad SALTOS DEL DUERO, S. A., por cada cuatro Bonos, y el resto en metálico.

c) En las primeras Obligaciones hipotecarias que pueda crear la Sociedad, computándose los Bonos a la par como metálico.

Para la opción por parte de los suscriptores extranjeros se tendrá presente el art. 5.º de los Estatutos y el decreto de 16 de febrero de 1932.

GARANTIA

La Sociedad se obliga a no hipotecar ni gravar en forma alguna la Presa y Central del Esia, para cuya terminación se hace esta emisión, en tanto no se reembolsen totalmente los Bonos emitidos, salvo que lo sea en garantía de Obligaciones, cuyo importe se destine en lo preciso a recoger estos Bonos.

SUSCRIPCION

La suscripción de Bonos se abrirá a los señores accionistas del Duero y al público en general, desde el 1.º al 15 de octubre.

En la adjudicación de Bonos serán preferidos los señores accionistas de SALTOS DEL DUERO, S. A., a prorrata de sus pedidos. El resto, si lo hubiere, se prorrateará entre los demás peticionarios en proporción a su demanda.

PAGO

Al momento de la suscripción deberá depositarse el 25 por 100 de la misma. Otro 25 por 100 del 1.º al 5 de noviembre. Otro 25 por 100 del 1.º al 5 de diciembre, y el último 25 por 100 del 1.º al 5 de enero de 1933. La adjudicación se hará conocer a los Bancos respectivos por los que la suscripción se haya hecho, antes del 31 de octubre.

El no pago de cualquiera de estos plazos dará lugar a la caducidad del Título, sin derecho a reintegro de la parte ya desembolsada.

SEGURO

Esta emisión ha sido tomada en firme por los Bancos siguientes: Banco de Bilbao; Banco Urquijo; Banco Guipuzcoano; Banco del Comercio, de Bilbao; Banco Castellano; Banco Asturiano de Industria y Comercio; Banca Arnús; Banco de Avila; Banco Pastor; Banco de Santander; Banco de Aragón; Crédito Navarro; La Vasconia; Sres Smith, Horn y C., quienes admiten suscripciones en sus cajas y en las de sus sucursales y agencias.

Bilbao 10 de septiembre de 1932.

Defensa social

Desde la pasada semana cuenta Valencia con un nuevo organismo de carácter sindical.

Acaba de constituirse la «Federación de la Pequeña Propiedad», y justo es tributar un elogio a sus organizadores.

En los momentos actuales viene a desempeñar la entidad referida, importantísimo papel en la vida social española, ya que su característica fundamental es el instinto de previsión como base reguladora de la economía entre personas de modesta solvencia.

A mantener recíprocas relaciones de afecto y de solidaridad humana tiende principalmente la Sociedad que acaba de crearse, y si bien su carácter totalmente apolítico fija con toda severidad la línea de conducta a seguir, se propone ser colaboradora a la obra del Gobierno fomentando el trabajo, estimulando el ahorro, facilitando los medios económicos de defensa necesarios al pequeño productor y promoviendo, en suma, todo género de estímulos para afianzar el sentido conservador de la propiedad en armonía con el avance jurídico de nuestro tiempo.

La junta directiva elegida por aclamación la componen los señores siguientes:

Presidente, don Rafael Ramírez de Arellano y Oroval; vicepresidente, don Alejandro Gómez Lanzuela; secretario, don Francisco Torres Lleó; tesorero-contador, don José Raga Torres; vocales: don Amado Caballé March, don Francisco Castelló Ballester, don Francisco Maya Devís, don José Meliá Destruells, don Vicente Albelda Colomer y don Olegario Can del Gomis.

Dentro de breves días, el publicista y abogado don Francisco Soto Bordes, dará una conferencia radiada, previa autorización gubernativa, explicando la trascendencia que en la vida jurídica social del país ha de tener la «Federación de la Pequeña Propiedad», y estamos seguros de que no ha de faltar a la misma ni el apoyo moral que la autoridad debe prestar a toda obra de defensa humana, ni el económico que deben proporcionar los interesados en sostener las fuentes de nuestra riqueza nacional.

Montepío de vigilantes particulares

En Valencia se ha constituido esta entidad, cuya Junta directiva es la siguiente:

Presidente, Enrique Timoneda; vicepresidente, Vicente Alvarez; secretario, Arturo Vélez; vicesecretario, José García; tesorero, José Perales; contador, Pedro Fernández; vocales: Ricardo Sanchis, Salvador Mira y Ramón San Andrés.

La mencionada Junta ha publicado un aviso excitando a que se asocien todos sus compañeros que no lo estén, pues la entidad, para cumplir sus humanitarios propósitos, sólo cuenta, por ahora, con las cuotas de los asociados, y a todos les conviene la unión para conseguir darle solidez.

Compañía de Tranvías y Ferrocarriles de Valencia

AVISO Esta Compañía ha dispuesto el siguiente servicio extraordinario, con motivo de las fiestas de San Miguel, de Liria, para los días 1 y 2 de octubre:

Salidas de Valencia: Desde las 4'30 de la mañana hasta 8 de la noche, cada media hora, y a las 9'40.

Salidas de Liria: Desde las 5 de la mañana a las 9 de la noche, cada media hora, y a las 10'30, 1'30 y 3'50 de la madrugada.

En las taquillas de la estación Central del Puente de Madera se expenderán los días 1 y 2 de octubre billetes de ida y vuelta a Liria, al precio de 2 pesetas, utilizables para el regreso el mismo día y al siguiente de su expedición.

REEMBOLSO

Serán reembolsables, a voluntad del Consejo, desde 1.º de enero de 1936 hasta el 31 de diciembre de 1938.

Los portadores de Bonos, a los efectos del reembolso, podrán optar en aquel momento por cualquiera de las tres formas siguientes:

a) En metálico, a la par.

b) En una Acción liberada a la par de la Sociedad SALTOS DEL DUERO, S. A., por cada cuatro Bonos, y el resto en metálico.

c) En las primeras Obligaciones hipotecarias que pueda crear la Sociedad, computándose los Bonos a la par como metálico.

Para la opción por parte de los suscriptores extranjeros se tendrá presente el art. 5.º de los Estatutos y el decreto de 16 de febrero de 1932.

GARANTIA

La Sociedad se obliga a no hipotecar ni gravar en forma alguna la Presa y Central del Esia, para cuya terminación se hace esta emisión, en tanto no se reembolsen totalmente los Bonos emitidos, salvo que lo sea en garantía de Obligaciones, cuyo importe se destine en lo preciso a recoger estos Bonos.

SUSCRIPCION

La suscripción de Bonos se abrirá a los señores accionistas del Duero y al público en general, desde el 1.º al 15 de octubre.

En la adjudicación de Bonos serán preferidos los señores accionistas de SALTOS DEL DUERO, S. A., a prorrata de sus pedidos. El resto, si lo hubiere, se prorrateará entre los demás peticionarios en proporción a su demanda.

PAGO

Al momento de la suscripción deberá depositarse el 25 por 100 de la misma. Otro 25 por 100 del 1.º al 5 de noviembre. Otro 25 por 100 del 1.º al 5 de diciembre, y el último 25 por 100 del 1.º al 5 de enero de 1933. La adjudicación se hará conocer a los Bancos respectivos por los que la suscripción se haya hecho, antes del 31 de octubre.

El no pago de cualquiera de estos plazos dará lugar a la caducidad del Título, sin derecho a reintegro de la parte ya desembolsada.

SEGURO

Esta emisión ha sido tomada en firme por los Bancos siguientes: Banco de Bilbao; Banco Urquijo; Banco Guipuzcoano; Banco del Comercio, de Bilbao; Banco Castellano; Banco Asturiano de Industria y Comercio; Banca Arnús; Banco de Avila; Banco Pastor; Banco de Santander; Banco de Aragón; Crédito Navarro; La Vasconia; Sres Smith, Horn y C., quienes admiten suscripciones en sus cajas y en las de sus sucursales y agencias.

Bilbao 10 de septiembre de 1932.

Defensa social

Desde la pasada semana cuenta Valencia con un nuevo organismo de carácter sindical.

Acaba de constituirse la «Federación de la Pequeña Propiedad», y justo es tributar un elogio a sus organizadores.

En los momentos actuales viene a desempeñar la entidad referida, importantísimo papel en la vida social española, ya que su característica fundamental es el instinto de previsión como base reguladora de la economía entre personas de modesta solvencia.

A mantener recíprocas relaciones de afecto y de solidaridad humana tiende principalmente la Sociedad que acaba de crearse, y si bien su carácter totalmente apolítico fija con toda severidad la línea de conducta a seguir, se propone ser colaboradora a la obra del Gobierno fomentando el trabajo, estimulando el ahorro, facilitando los medios económicos de defensa necesarios al pequeño productor y promoviendo, en suma, todo género de estímulos para afianzar el sentido conservador de la propiedad en armonía con el avance jurídico de nuestro tiempo.

La junta directiva elegida por aclamación la componen los señores siguientes:

Presidente, don Rafael Ramírez de Arellano y Oroval; vicepresidente, don Alejandro Gómez Lanzuela; secretario, don Francisco Torres Lleó; tesorero-contador, don José Raga Torres; vocales: don Amado Caballé March, don Francisco Castelló Ballester, don Francisco Maya Devís, don José Meliá Destruells, don Vicente Albelda Colomer y don Olegario Can del Gomis.

Dentro de breves días, el publicista y abogado don Francisco Soto Bordes, dará una conferencia radiada, previa autorización gubernativa, explicando la trascendencia que en la vida jurídica social del país ha de tener la «Federación de la Pequeña Propiedad», y estamos seguros de que no ha de faltar a la misma ni el apoyo moral que la autoridad debe prestar a toda obra de defensa humana, ni el económico que deben proporcionar los interesados en sostener las fuentes de nuestra riqueza nacional.

Montepío de vigilantes particulares

En Valencia se ha constituido esta entidad, cuya Junta directiva es la siguiente:

Presidente, Enrique Timoneda; vicepresidente, Vicente Alvarez; secretario, Arturo Vélez; vicesecretario, José García; tesorero, José Perales; contador, Pedro Fernández; vocales: Ricardo Sanchis, Salvador Mira y Ramón San Andrés.

La mencionada Junta ha publicado un aviso excitando a que se asocien todos sus compañeros que no lo estén, pues la entidad, para cumplir sus humanitarios propósitos, sólo cuenta, por ahora, con las cuotas de los asociados, y a todos les conviene la unión para conseguir darle solidez.

Compañía de Tranvías y Ferrocarriles de Valencia

AVISO Esta Compañía ha dispuesto el siguiente servicio extraordinario, con motivo de las fiestas de San Miguel, de Liria, para los días 1 y 2 de octubre:

Salidas de Valencia: Desde las 4'30 de la mañana hasta 8 de la noche, cada media hora, y a las 9'40.

Salidas de Liria: Desde las 5 de la mañana a las 9 de la noche, cada media hora, y a las 10'30, 1'30 y 3'50 de la madrugada.

En las taquillas de la estación Central del Puente de Madera se expenderán los días 1 y 2 de octubre billetes de ida y vuelta a Liria, al precio de 2 pesetas, utilizables para el regreso el mismo día y al siguiente de su expedición.

REEMBOLSO

Serán reembolsables, a voluntad del Consejo, desde 1.º de enero de 1936 hasta el 31 de diciembre de 1938.

Los portadores de Bonos, a los efectos del reembolso, podrán optar en aquel momento por cualquiera de las tres formas siguientes:

a) En metálico, a la par.

b) En una Acción liberada a la par de la Sociedad SALTOS DEL DUERO, S. A., por cada cuatro Bonos, y el resto en metálico.

c) En las primeras Obligaciones hipotecarias que pueda crear la Sociedad, computándose los Bonos a la par como metálico.

Para la opción por parte de los suscriptores extranjeros se tendrá presente el art. 5.º de los Estatutos y el decreto de 16 de febrero de 1932.

GARANTIA

La Sociedad se obliga a no hipotecar ni gravar en forma alguna la Presa y Central del Esia, para cuya terminación se hace esta emisión, en tanto no se reembolsen totalmente los Bonos emitidos, salvo que lo sea en garantía de Obligaciones, cuyo importe se destine en lo preciso a recoger estos Bonos.

SUSCRIPCION

La suscripción de Bonos se abrirá a los señores accionistas del Duero y al público en general, desde el 1.º al 15 de octubre.

En la adjudicación de Bonos serán preferidos los señores accionistas de SALTOS DEL DUERO, S. A., a prorrata de sus pedidos. El resto, si lo hubiere, se prorrateará entre los demás peticionarios en proporción a su demanda.

PAGO

Al momento de la suscripción deberá depositarse el 25 por 100 de la misma. Otro 25 por 100 del 1.º al 5 de noviembre. Otro 25 por 100 del 1.º al 5 de diciembre, y el último 25 por 100 del 1.º al 5 de enero de 1933. La adjudicación se hará conocer a los Bancos respectivos por los que la suscripción se haya hecho, antes del 31 de octubre.

El no pago de cualquiera de estos plazos dará lugar a la caducidad del Título, sin derecho a reintegro de la parte ya desembolsada.

SEGURO

Esta emisión ha sido tomada en firme por los Bancos siguientes: Banco de Bilbao; Banco Urquijo; Banco Guipuzcoano; Banco del Comercio, de Bilbao; Banco Castellano; Banco Asturiano de Industria y Comercio; Banca Arnús; Banco de Avila; Banco Pastor; Banco de Santander; Banco de Aragón; Crédito Navarro; La Vasconia; Sres Smith, Horn y C., quienes admiten suscripciones en sus cajas y en las de sus sucursales y agencias.

Bilbao 10 de septiembre de 1932.

Defensa social

Desde la pasada semana cuenta Valencia con un nuevo organismo de carácter sindical.

Acaba de constituirse la «Federación de la Pequeña Propiedad», y justo es tributar un elogio a sus organizadores.

En los momentos actuales viene a desempeñar la entidad referida, importantísimo papel en la vida social española, ya que su característica fundamental es el instinto de previsión como base reguladora de la economía entre personas de modesta solvencia.

A mantener recíprocas relaciones de afecto y de solidaridad humana tiende principalmente la Sociedad que acaba de crearse, y si bien su carácter totalmente apolítico fija con toda severidad la línea de conducta a seguir, se propone ser colaboradora a la obra del Gobierno fomentando el trabajo, estimulando el ahorro, facilitando los medios económicos de defensa necesarios al pequeño productor y promoviendo, en suma, todo género de estímulos para afianzar el sentido conservador de la propiedad en armonía con el avance jurídico de nuestro tiempo.

La junta directiva elegida por aclamación la componen los señores siguientes:

# TELEGRAFO Y TELEFONO

## El Parlamento

### PREPARATIVOS PARA LA SEGUNDA ETAPA

Han comenzado en el Congreso los preparativos para la segunda etapa parlamentaria.

Se ha enviado a los diputados una circular avisándoles.

El orden del día para mañana sábado, es nutrido.

Figuran numerosos dictámenes, entre ellos el de elección de presidente del Tribunal Supremo, Incompatibilidades y ferrocarriles de utilidad pública.

La Cámara tiene pendientes numerosos proyectos y proposiciones.

Figura uno fijando el contingente de las fuerzas navales para el presente año.

Hay otro declarando ilegal una concesión telefónica hecha por decreto de 25 de agosto de 1924.

Por su parte, el Gobierno presentará los proyectos de Orden público, Tribunales de garantía y Ley electoral.

Los dos primeros están dictaminados por la comisión, y sólo resta examinarlos el Consejo de ministros para presentarlos a la Cámara.

Los presupuestos seguramente no se leerán hasta bien entrada la semana próxima.

Ayer mismo recibió el señor Carner el presupuesto de gastos de un departamento.

Carner tiene que estudiar el acoplamiento de cifras al presupuesto general.

Las sesiones parlamentarias seguirán hasta el 31 de diciembre, y existe el propósito de que no haya vacaciones parlamentarias en Navidad. En cambio, no habrá sesiones en todo el mes de enero, y se reanudarán en los primeros días de febrero, según señala la Constitución.

Los pases de Prensa deberán llevar un retrato del titular.

Hoy comenzarán a llegar los diputados para asistir a las sesiones de esta segunda etapa, que promete ser fecunda.

### Lo que dice Besteiro

Málaga.—El señor Besteiro ha hecho interesantes declaraciones a un periodista.

Ha manifestado que cree que los socialistas deben continuar en el Gobierno, no sólo hasta la aprobación de los presupuestos, sino de las leyes complementarias, que bien se sabe cuáles son.

Aunque él es enemigo de la participación del partido socialista en el Gobierno, ha creído que algunos de sus individuos habían de participar en él mismo.

Insiste en que el partido no, porque sería peligroso para el mismo partido.

Con respecto a la duración de las Cortes, dijo que depende de la vitalidad de las mismas.

No cree oportuno que se disuelvan sin que los partidos definan sus posiciones, a fin de que, convocadas las elecciones, el cuerpo electoral no vaya a las urnas sin orientación.

«Unas Cortes elegidas de esta forma carecerían de capacidad para realizar una labor eficiente.»

Preguntado sobre si los socialistas salieran del Gobierno sería fácil un Gobierno de concentración republicana, dijo que lo creía posible, porque aunque los socialistas pasarían a la oposición, ésta no se esgrimiría jamás para derribar al Gobierno; sino para afianzar el régimen.

Interrogado acerca de si en las próximas elecciones volverían los socialistas a pretender una mayoría o se limitarían a obtener menos puestos, contestó que no podía conjeturar su pensamiento en este asunto.

Con respecto a los nuevos Estatutos, dijo que su aprobación dependería de quienes los presentaran.

Terminó diciendo que no tenía que la actuación de los socialistas en el Gobierno hiciera que las masas derivaran a extremismos, porque con la obtención de determinadas conquistas, las masas obreras permanecerán adictas.

### En libertad

Ayer fueron puestos en libertad el duque de Medina del Campo, don Santiago Fuentes Pila y el señor Jiménez Cala, que a pesar de haberla decretado anteriormente el juez, continuaban detenidos a disposición de la autoridad gubernativa.

### El 14 tercio

Un decreto de Gobernación dispone que el 28 tercio móvil de la Guardia civil se establezca en Sevilla con su plana mayor, con la denominación de 28 tercio.

Esta unidad sustituirá al 14 tercio que guarnecía aquella capital al estallar los sucesos de agosto.

### Las huelgas

Sevilla.—Los tranviarios celebraron ayer mañana una reunión, en la que tomaron el acuerdo de ir a la huelga como protesta por la no readmisión de los obreros despedidos con motivo de la última huelga.

El gobernador expuso su creencia de que fracasará el movimiento porque a dicha reunión sólo asistieron 30 de los 500 tranviarios que integran el gremio.

Alcázar de San Juan.—Con motivo de haberse negado a cumplir las bases de trabajo acordadas por el Jurado mixto, se han declarado en huelga los gañanes.

Por esta causa no salieron ayer los carros al campo.

Se espera se solucione urgentemente el conflicto, por estar en plena vendimia y originar el paro enormes daños.

## El puerto de Valencia

En la subasta celebrada ayer, jueves, en el ministerio de Obras públicas, bajo la presidencia del subsecretario de aquel departamento, don Teodomiro Menéndez, para el puerto de la zona de embarque del puerto de Valencia, fueron adjudicados provisionalmente a los siguientes licitadores:

Media nave, número 9, del tinglado número 3, zona número 10, a don Francisco Cobo Valero, por la cantidad de 5.000 pesetas.

Media nave, número 9, tinglado 3, zona 11, al mismo, por la misma cantidad.

Nave número 5, tinglado 3, zona 6, al mismo, por 8.500 pesetas.

Nave número 6, tinglado 4, zona 7, al mismo, por igual cantidad.

Nave núm. 8, tinglado 3, zona 9, al mismo, por igual cantidad.

Media nave, núm. 10, tinglado 4, zona 12, al mismo, por 10.100 pesetas.

Media nave, núm. 10, tinglado 4, zona 13, al mismo, por igual cantidad.

Nave núm. 11, tinglado 4, zona 14, al mismo, por 13.000 pesetas.

Nave núm. 12, tinglado 4, zona 15, al mismo, por 13.000 pesetas.

Nave núm. 14, tinglado 4, zona 17, al mismo, por 14.000 pesetas.

Media nave, núm. 16, tinglado 4, zona 19, al mismo, por 10.100 pesetas.

Media nave, núm. 16, tinglado 4, zona 20, al mismo, por 10.000 pesetas.

Nave núm. 19, tinglado 4, zona 23, a José María Rubert, por pesetas 27.001.

Nave núm. 20, tinglado 4, zona 24, a Francisco Cobo Valero, por 14.000 pesetas.

Nave núm. 21, tinglado 4, zona 25, al mismo, por 17.000 pesetas.

Media nave, núm. 22, tinglado 4, zona 26, a Salvador Ponciano, por 10.175 pesetas.

Hoy viernes continúa la subasta para la adjudicación de las naves correspondientes al tinglado número 5.

## La Cámara de Comercio

Ayer celebró reunión la Cámara de Comercio.

Se acordó solicitar que sea regulada la aplicación de la subvención concedida a Madrid por capitalidad, para que rinda beneficios. En este caso, la Cámara presentará su entusiasta concurso a la realización de los proyectos municipales.

Se ocuparon extensamente del proyecto de ley de control obrero y de cooperativas.

Estima la Cámara que es inconveniente su aplicación. El control obrero ha fracasado en todos los países y es una temeridad implantarlo en España. Además constituye un ensayo peligroso en momentos de depresión económica como los actuales.

Respecto a las cooperativas con sus exenciones tributarias, suponen un golpe mortal para el comercio y la Hacienda pública.

Además, constituye una odiosa política al dividir a los ciudadanos que se dedican a igual negocio, en dos castas; la exenta de tributación y la que pagará la propia y la de esta clase privilegiada.

Se acordó apoyar la petición de los titulares mercantiles para ser admitidos a oposiciones para agregados comerciales en las embajadas y consulados.

Pasaron a estudio de las comisiones la anexión a Madrid de los pueblos limítrofes, y el proyecto de construcción de una nueva línea denominada Metro de la República.

Se aprobó la gestión de la presidencia, con motivo del mitin celebrado en la plaza de Toros contra el Estatuto de Cataluña, organizado por elementos ajenos a la Cámara.

Por último se aprobó la concurrencia al Congreso hispanomarroquí.

## El viaje de Azaña

Santander.—A las siete y media de la tarde llegó el señor Azaña.

Salieron a esperarle al límite de la provincia las autoridades, correligionarios y amigos.

Al llegar al hotel donde se hospedaba le rindió honores una compañía de Infantería con bandera y música.

Después de cambiar un saludo con las autoridades y personalidades, el señor Azaña recibió a los periodistas.

Estos le interrogaron acerca de lo que pensaba sobre el momento político, y contestó que todo lo que tiene que manifestar lo dirá en la conferencia de hoy.

Esta noche emprenderá su viaje de regreso a Madrid para asistir al Consejo de ministros de mañana.

## La "Gaceta"

La «Gaceta» publica las siguientes disposiciones:

Una orden de la Presidencia del Consejo disponiendo que don Antonio Cánovas y Cervantes cese en el cargo de director general de Maruecos y Colonias, por haber sido nombrado cónsul general de España en Gibraltar.

Ordenando que asuma con carácter interino la referida dirección general don Fernando Duque Sampayo, jefe de Administración de primera clase del cuerpo pericial de Contabilidad y jefe de sección de la referida Dirección.

Un decreto de Gobernación autorizando al ministro del departamento para el establecimiento del servicio de mensajeros en el cuerpo de Telegrafos.

Hacienda.—Disponiendo el recargo que han de satisfacer en la primera decena de octubre las liquidaciones de derechos de aranceles que se hagan efectivos en moneda de plata o billetes. Será de 135'96 por 100.

Instrucción pública.—Disponiendo que para el ingreso en la carrera de odontología se exija desde el primer concurso la aprobación de los tres primeros cursos de la de Medicina.

Nombrando los siguientes cargos del Colegio Superior de Jáltiva:

Director, don Antonio S. Mateu Alonso, profesor de Francés del Instituto local de Ibiza y doctor en Filosofía y Letras.

Secretario, don Benjamín Bonnet Jordán, licenciado en Ciencias Químicas y en Medicina y catedrático interino del Instituto de Ceuta.

Agricultura.—Una orden disponiendo que a partir del 1 de octubre próximo, el maíz exótico que se declare de consumo público, devenga por derechos de importación, cualesquiera que sea su procedencia y fecha de embarque, la cantidad de 8'50 pesetas por quintal métrico.

# El discurso del señor Azaña

## Trató de la conveniencia de que continúen en el Poder los socialistas y de aunar voluntades para la completa reconstrucción nacional

Santander.—En el teatro Peralta se celebró el anunciado acto político ante 4.000 espectadores que llenaban completamente el coliseo.

En las inmediaciones del teatro se instalaron otras tantas personas, colocándose en el exterior altavoces para que fuese mayor el número de los que oyeran el discurso del jefe del Gobierno.

Se adoptaron grandes precauciones.

Esta posibilidad de desengaño nos obliga a nosotros a sostener los principios de la Revolución que la política ha iniciado.

Corresponde a los partidos la interpretación y la acción directa del pueblo en la vida política, puesto que directamente la nación entera no puede actuar, y no hay ningún partido tan fuerte ni tan organizado que pueda actualmente abrogarse la representación del país.

Corresponde a los partidos políticos una responsabilidad inmensa, porque ellos deben realizar o impulsar la revolución.

### COMIENZA EL DISCURSO

A las 11'30 apareció el señor Azaña en el escenario, donde ya se hallaban las autoridades y personalidades del partido de Acción Republicana.

Fue ovacionadísimo.

Rápidamente empezó su discurso, diciendo que no pudo cumplir la oferta hecha a los correligionarios de Santander a causa de sus ocupaciones y de su trabajo, pero que ya a hacerlo hoy.

Es sabido que se ha dado a esta reunión una importancia que en mi intención no tenía, porque más que nada se trataba de que los correligionarios de Acción Republicana se reuniesen para examinar la situación del partido y se redujera todo a una fiesta familiar política.

Sin embargo, la fecha en que esta reunión se celebra le da interés particular, porque no puedo olvidar que soy jefe del Gobierno y tengo presente mucho más mi responsabilidad como presidente del Consejo que como jefe del partido de Acción Republicana.

### EL PASADO, GARANTIA DE LO FUTURO

Hace una excursión por el pasado, congratulándose de que lo realizado sea una promesa y garantía de lo que se hará en el futuro.

Dice que estas vacaciones le han permitido recorrer las provincias españolas para establecer contacto con los pueblos, recibiendo sus demostraciones y apreciando el sentir popular.

Compadece a los gobernantes que no tienen ocasión de recibir del pueblo esta recompensa de efusión cordial como premio a su labor.

En estas vacaciones parlamentarias hemos recogido de la inmensa mayoría del país precisas muestras de lealtad, de adhesión y entusiasmo a la obra del Gobierno.

Hace resaltar la exaltación del país, vibrando por la República y el entusiasmo por el régimen republicano. Lejos de declinar el ardor republicano, es más ardiente y más decidida la voluntad que empuja al pueblo español para colaborar con la República y defender su libertad, porque habiendo recibido traidores ataques del enemigo, el pueblo se dio cuenta de que se jugaba la partida decisiva, y viendo en peligro a la República, surgió resuelto a perecer en la demanda antes que consentir que nadie ponga la mano en el régimen republicano. (Gran ovación.)

Pero no es el fervoroso estado por el régimen republicano el que tiene suspendido el ánimo de los españoles; no es sólo el amor a la República. La emoción es porque se ha encontrado con una República, con un Gobierno y un Parlamento republicanos que cumplen lo que han prometido. Es pasión por la obra realizada, por la lealtad con que se han cumplido los compromisos contraídos con la opinión.

### EL GOBIERNO NO HA DEFRAUDADO

Porque se da el caso de que el Gobierno habla el mismo lenguaje que hablabamos antes de la República, y porque no hemos defraudado a la opinión pública.

Esta actitud de la opinión republicana española es nuestra responsabilidad, representa una carga tremenda. Yo no quiero repetir lo que sería del país si por desacierto del Gobierno o por fallo de las Cortes, tuviera el pueblo que plegar sus banderas republicanas y abdicar de sus ilusiones, confesándose defraudado. Este sería fatal, no sólo para la República, sino para España, porque la República es el único resorte que tiene el pueblo español para verse libre, y no pudiendo cumplir sus esperanzas, España retrocedería a los tiempos bochornosos, y tendríamos que retirarnos avergonzados por haber sido traidores a nuestros deberes y a nuestra misión.

Recuerdo este fenómeno producido anteriormente, que trajo un siglo de desilusión y apartamiento

del pueblo del régimen constitucional.

Esta posibilidad de desengaño nos obliga a nosotros a sostener los principios de la Revolución que la política ha iniciado.

Corresponde a los partidos la interpretación y la acción directa del pueblo en la vida política, puesto que directamente la nación entera no puede actuar, y no hay ningún partido tan fuerte ni tan organizado que pueda actualmente abrogarse la representación del país.

Corresponde a los partidos políticos una responsabilidad inmensa, porque ellos deben realizar o impulsar la revolución.

### LA CONDUCTA DE LOS PARTIDOS

Habla de la conducta de los partidos, y dice que una condición inexcusable es para ellos la exaltación de los principios, pero no podrá decir ninguno que en la actuación se ha llegado al límite.

El partido de Acción Republicana no puede sino tramitar lo que existe en la Constitución, porque el ambiente y la capacidad para actuar y el empuje obligado que lleva en sí la vida nacional le permiten tener que aceptar todos los horizontes posibles en el ambiente español, todas las esperanzas y todas las ideas.

Por eso nosotros no ponemos a nuestro programa ni a nuestra acción límite alguno. El Poder y la República son sólo instrumentos para realizar la revolución, llevando a la exaltación los principios en que se ha iniciado la República. (Aplausos.)

No defraudamos las esperanzas populares.

Otra condición es la austeridad política, y una disciplina muy severa.

Sin tener esto los partidos, el pueblo les volvería la espalda.

Los pueblos perdonan más fácilmente a un criminal que a un político que se aprovecha de su posición política para mejorar su posición social. (Ovación.)

El partido de Acción Republicana no quiere ser un partido de amigos, y menos aún un partido de amigos de Azaña.

El jefe del Gobierno no tiene, en política, amigos, ni los quiere. La amistad acaba antes que la política o empieza después.

La mayor desdicha para un hombre político que quiere hacer algo útil por la Patria, son los amigos.

Nosotros, la Acción Republicana, solo tenemos correligionarios y cooperadores. Tenemos compañeros, pero nunca amigos, que servirán a la República sin esperar nada más que un apretón de manos al correligionario y un buen recuerdo de los colaboradores.

En España no se debiera hacer política de partido.

Yo, al constituir el Gobierno, anuncié que no haría política de partido desde la presidencia del Gobierno, y lo cumplí. No se puede hacer política de partido porque en mucho tiempo no podrá haber un Gobierno de un solo partido.

No concibo además la política como carrera o como profesión; solo la concibo como una ascensión hacia la opinión pública, para servirla con las ideas, y cuando se está agotado, marcharse dando un no estorbe y dejar a su espalda el puesto a otro mejor.

Agotemos nuestro esfuerzo, y cuando lo hagamos, que otro nos sustituya.

Ahora bien: No es posible, aun agotando hasta el último las energías y la capacidad útil de un grupo de hombres, en mucho tiempo, formar un Gobierno homogéneo de partido.

Se imponen Gobiernos de estructura igual al presente.

Ya sé que pensáis en la actualidad periodística.

Con los socialistas o sin los socialistas, es un problema de segundo orden.

Cuando se formó el Gobierno, yo creí más útil para la República la formación de un Gobierno republicano socialista. No debí equivocarme, cuando ahí está la obra del Gobierno y del Parlamento, y yo os digo que la presencia de los socialistas en el Gobierno ha sido uno de los servicios más importantes; tan importante, que era inexcusable, y que representa el servicio que mejor han podido pres-

### LA POLITICA SOCIALISTA

Las gentes hablan por ahí de que estamos haciendo política socialista.

No es verdad. No se ha hecho política socialista, porque los socialistas no tienen mayoría en el Parlamento, pero si la tuvieran, naturalmente que se haría política socialista, y los republicanos tendríamos que presenciar desde la oposición, porque vivimos en un régimen de sufragio universal que se traduce en la mayoría del Parlamento, y el que tiene la mayoría gobierna conforme a sus ideas.

Y como los socialistas no tienen mayoría en el país, no la tienen en el Parlamento ni en el Gobierno, y no se puede, por tanto, hacer política socialista.

Pero es que aquí se llama socialista a las cosas más elementales de justicia social, y ningún republicano puede negarse a aprobar las que se han implantado.

No se debe dar, por tanto, a la política del Gobierno, el carácter de clase, pues está muy lejos de su pensamiento.

Estimo, además, que esta situación de Gobierno y parlamentaria va a durar.

No veo en el horizonte de la política española ningún motivo que aconseje la disolución de la coalición gobernante. Todos los motivos aconsejan mantenerla.

Se ha hablado estos días de la retirada de los socialistas. Nada más lejos de mi ánimo que influir en las decisiones del partido; pero es preciso no perder de vista que si los socialistas están en el Poder no es para hacernos un favor a los republicanos, ni nosotros a ellos, sino para que unos y otros prestemos un servicio a la República, y cuando llegue el momento de examinar la posibilidad de deshacer la unión, cada parte expondrá su criterio, y cuando sea posible, sin daño para la República y por conveniencia para las dos partes, entonces será disuelta la coalición amigablemente y gloriosamente para unos y para otros. (Aplausos.)

Pero nadie puede forjarse la ilusión de que los partidos que están ahora en el Gobierno se apartarán en son de guerra; eso jamás. Entre el partido socialista y los partidos republicanos no puede haber hostilidad furiosa, porque dada la situación parlamentaria y el influjo de los socialistas en el país, difícil será que no tengan en las próximas Cortes un centenar de diputados. Y eso significa la posibilidad de que tengan que aceptar la responsabilidad del Poder.

Claro es que podemos formular cálculos hasta donde alcance nuestra posibilidad de acción, y habiendo afirmado yo que no hay en el horizonte motivo ninguno para cambiar, sí digo que es obligación de la República prever las cosas. Porque si aquella situación se produjera, la República no debe encontrarse sin elementos para gobernar.

Yo os digo que después de la etapa parlamentaria que acaba de terminar, en la discusión de los proyectos han marcado diferencias ideológicas, dibujándose con más carácter los grupos parlamentarios, es posible, por la táctica parlamentaria, constituir dentro de las Cortes un instrumento de Gobierno de acción republicana.

Yo no hablo de partidos, soy ajeno a ellos. No insinúo siquiera que partidos podían formarla.

Los partidos toman los derroteros que marcan sus masas, y su porvenir depende de las propagandas y de la conducta, pero una cosa son partidos y otra grupos parlamentarios.

Estimo indispensable que dentro del Parlamento, sin fusión de partidos, sin presión de partidos, se constituya una federación de grupos de izquierda republicana que constituya la masa mayor de la Cámara y que estuviera dispuesta, en caso de necesidad, para asumir las responsabilidades del Poder.

Yo no puedo decir quién debe entrar en esta federación; eso corresponde a los grupos. Pero es preciso acabar con la dispersión de los grupos republicanos que dificultan las obras de las Cortes y hasta destruyen la mayoría.

Yo hablo a los republicanos bien entendidos, a los republicanos de

# SUCESOS

izquierda; no declaró quiénes lo son, pero la federación de partido de izquierda es necesaria, para no dejar a la República sin instrumento de Gobierno.

## EL PORVENIR DEL PARLAMENTO

Pregunta después qué porvenir inmediato hay en el Parlamento, y dice que los detractores lo califican de analfabeto.

Señala la labor enorme realizada por el Parlamento aprobando la Constitución, el Estatuto y la Ley agraria. Cada una de estas dos últimas leyes, dice, es una revolución, ya que modifica la estructura del Estado y la estructura de la propiedad.

La Ley agraria subsana injusticias seculares, entregando al pueblo un pedazo de pan como recompensa de su trabajo. Quiere crear nuevas clases sociales que atiendan a la República.

Es una ley constructiva, porque aunque perjudica a algunos, arranca a los campesinos del hambre para crear una clase social sólida, que sostenga nuestra vida.

El Estatuto es la revolución estructural del Estado.

Recuerda a este efecto el viaje triunfal a Cataluña, y dice que en un momento trescientos mil catalanes, en la plaza de Cataluña de Barcelona aclamaron a España, cosa que no ocurría hace mucho tiempo.

No es una política de desmembración nacional, es una política que crea la unidad espiritual española.

De la labor del Parlamento basta decir que solo de Guerra se aprobaron treinta leyes, y ahora vamos a reanudar nuestro trabajo.

Las Cortes tienen que continuar la aplicación de la Constitución, votando leyes orgánicas.

La Constitución exige que voten las Cortes la ley orgánica del Tribunal de Garantías Constitucionales y la ley de Congregaciones religiosas.

La primera se hará con gran cuidado, para no convertir el Tribunal de Garantías en un inmenso juzgado municipal. La ley de Asociaciones religiosas es necesaria para cumplir el artículo 26 de la Constitución.

Ya sé que se levantará una polvareda y se fiabará de perseguir a las Asociaciones religiosas. Yo lo siento mucho, pero no admito equívocos, y estoy dispuesto a cumplir, sin quitar un ápice, el precepto constitucional. (Grandes aplausos.)

En la aplicación del artículo 26 podría haber vacilaciones, aplazamientos y envolturas para ocultar propósitos, pero yo aseguro que nada ocurrirá de eso y que cumpliremos el artículo de la Constitución literalmente.

En política no es posible dejar de saber todos aquellos matices del pensamiento que cada cual tenga dentro del espíritu, pues la política y el Gobierno tienen que ser inflexibles. Si no se cumple esto, se desvirtuará la Constitución, y el espíritu revolucionario.

## LOS PRESUPUESTOS

Pasa a ocuparse de los Presupuestos, y dice que el presupuesto último fue de liquidación, pero que es opinión suya y del Gobierno que esta política rígida ha terminado.

Comprendemos y aceptamos que los nuevos Presupuestos deben dar a la reconstitución de España, al mejoramiento de los servicios y al desarrollo de la economía nacional el margen que el crédito de nuestra Hacienda y el rendimiento de los impuestos nos permita hasta el último límite.

El Gobierno no tiene el propósito de recargar los tributos existentes, que están agotados. Sería un suicidio apretar aún más el tornillo tributario.

El Gobierno procederá a establecer impuestos sobre la renta. (Grandes aplausos.) Pero nadie debe hacerse la ilusión de que este impuesto vendrá a suprimir todos los demás.

Este impuesto se inaugurará modestamente, y pasará tiempo antes de que rinda todo lo que se espera.

Lo que el Gobierno hará es plantear la reforma, y los ministros de Hacienda del porvenir serán los que, más felices, recojan los ingresos.

Abriremos la mano en los gastos públicos, pero que nadie se forje demasiadas ilusiones.

Haremos lo preciso, lo indispensable, pero nada más. Lo contrario no significaría otra cosa que un déficit de mil millones de pesetas en el presupuesto, pero ningún país puede gastar más de lo que sus recursos tributarios le consientan o sus apelaciones al crédito le permitan, ya que no podemos dejar comprometida la Hacienda para los Gobiernos futuros.

## LA INSTRUCCION PUBLICA

Hemos votado 400 millones para escuelas, pero además de las escuelas hay que atender a la enseñanza y a la cultura superior, crear sabios, investigadores; ese plano de cultura española que abo-

ra no existe, y que es el exponente de las naciones ante el mundo.

## LAS OBRAS PUBLICAS

En obras públicas estamos dispuestos a gastar millones, en aquellas obras que puedan proporcionar beneficios al país, pero decididos a no repartir dinero entre las provincias para obras que no sirvan para nada. Los despilfarros de la dictadura han de desaparecer.

Me produce náuseas una costumbre que dejó la dictadura en los pueblos, que acudían a mendigar limosnas del Estado, dejándose para ello corromper y sobornar.

## EL EJERCITO Y LA DEFENSA NACIONAL

Hemos de atender a la defensa nacional, y debo decir dos palabras, porque vengo observando que está progresando una equívoca opinión.

La República ha declarado que España renuncia a la guerra, pero no que ha renunciado a ser nación independiente. Si hemos renunciado a esto, decidlo, porque yo estoy en la creencia de que los españoles no habían renunciado a su independencia.

La independencia no consiste sólo en la integridad territorial, sino en los peligros que puede acarrearle su confianza.

La independencia consiste en la libertad de las determinaciones propias. Que España pueda decir siempre: «Esto lo hago porque quiero, porque me conviene, porque el interés nacional lo aconseja así, no porque tenga que agradar el mejor o peor gusto de otros.» (Muchos aplausos.)

Esta es la verdadera independencia nacional: La libertad de la determinación libre, y para lograr esta independencia de su voluntad, sin tener necesidad de apelar al interés patriótico, es preciso ser fuertes. Pero a nadie le han pasado por la cabeza sentimientos belicosos.

Nosotros no tenemos afán de nuevas fronteras, pero tenemos un territorio disperso por el mundo que es sagrado como las tumbas de nuestros mayores. Y hay que defenderlo con las uñas y con los dientes. (Formidable ovación.)

España no puede tener un gran Ejército en armas, sino un Ejército proporcionado al número de habitantes, que sirva de escuela para preparar a los ciudadanos, dándoles la instrucción que les haga útiles para la defensa nacional.

Nadie ha pensado en tonterías de plumeros y de charrrasco, pero la República tiene que completar la obra de reorganización sin pensar en aventuras que en estos tiempos serían ridiculas.

Yo digo esto, para salvar mi responsabilidad. Si los españoles no queréis estar defendidos, allá vos otros, pero que no sea por mi culpa.

España, hay que decirlo, no está preparada para rechazar una agresión exterior. Si no ocurre eso, aquí tenéis a un hombre lleno de felicidad, pero si ocurre, yo no seré el responsable; lo he avisado con tiempo.

## LA REPUBLICA ES ESPAÑA

Recopilando todo lo que he dicho en este discurso, aseguro que tenemos un norte y un deber de acción. Un norte que es la República, y España, que para mí es lo mismo. Cuando hablo de la República hablo de España.

Nuestra preocupación es mantener a España íntegra en su forma actual.

Ni el más exagerado tradicionalista me gana a defender los valores espirituales que aprendí a amar siempre a pesar de ser revolucionario.

No he renegado de ninguna cosa de mi país. La revolución y la República significan la destrucción de la cáscara superpuesta sobre la roca viva española, y los que no sepan gustar las aguas españolas, que se dediquen a otra cosa, porque no saben de política, ni saben para qué están en el mundo.

Los hombres que hemos contribuido a traer la República, necesitamos la patria republicana para que en ella se reflejen nuestros actos.

Si la patria española y la República española consideran que hoy están exaltadas, en ese momento encontraremos la base, el apoyo y la recompensa de nuestra acción.

Por mi parte, no admito otra que cuando me retire y me quede a solas con mi propia conciencia, el premio mayor será saber que he contribuido modestamente a hacer de España un pueblo grande y moderno.

(Formidable ovación, que se prolonga diez minutos.)

Se dan numerosos vivas a Azaña y a la República.

Se interpreta el Himno Nacional, que los concurrentes escuchan en pie.

El público despide al señor Azaña con una ovación, que se reproduce en la calle, al tomar el automóvil el jefe del Gobierno.

## EL BANQUETE

Desde el teatro Pereda, el señor Azaña, con el ministro de Marina, autoridades y acompañantes, se

dirigió al hotel del Sardinero, donde a mediodía se celebró el banquete organizado por el partido de Acción Republicana en honor del jefe del Gobierno, banquete en el que hubo que limitar el número de comensales a 700, dada la capacidad del local.

El discurso del señor Azaña ha durado una hora y veinte minutos.

## Escándalo

Huesca.—Dicen de Foz, que en un círculo católico varios jóvenes profirieron gritos contra la República, entonando la Marcha Real.

El público intentó saltar el local, lo que fué impedido por la oportuna intervención de la Guardia civil.

## España y Portugal

En el ministerio de Gobernación facilitaron una nota según la cual los Gobiernos de España y Portugal, deseosos de evitar los perjuicios que pudiera ocasionar una inmediata ocupación del régimen de pasaporte establecido entre ambos países, según aviso publicado en la «Gaceta» del 22 de agosto, han acordado prorrogar las facilidades que existían para el paso de la frontera durante un plazo que expirará el 25 de octubre.

## Aclaración

La Agrupación radical de Salamanca ha enviado a los periódicos una rectificación negando que se hayan dado de baja 65 Comités del partido.

Lo ocurrido fué que durante la Asamblea radical los dirigentes se negaron a reconocer 65 Comités que se habían improvisado, y estos señores, seguidos de algunos más, acordaron separarse para constituir un partido autónomo.

Termina diciendo que los radicales salmantinos están cada día más compenetrados con el señor Leiroux.

## Los cambios

En el Centro de Contratación de la Moneda del Banco de España se ha facilitado la siguiente cotización:

Libras, 42'35.  
Francos, 48'65.  
Dólares, 12'25.  
Liras, 62'95.  
Marcos, 2'92.  
Suizos, 236'50.  
Belgas, 170'20.

## El discurso del señor Azaña en Madrid

Toda la atención política de hoy ha estado pendiente del discurso del jefe del Gobierno, en Santander.

En los ministerios se ha crecido absolutamente de noticias.

Por haber sido radiado el discurso, en muchos cafés y bares hubo gran concurrencia, que siguió con interés los párrafos de la oración del presidente del Consejo.

En general, el discurso ha producido buena impresión, especialmente aquella parte que pudiéramos llamar política, cuando habló de la formación de la federación republicana para gobernar, pues a juicio de muchos, en este párrafo va dibujado el pensamiento del jefe del Gobierno de llegar a un Gobierno netamente republicano, siguiendo el deseo unánime de la nación de sentirse gobernada en republicano.

Los ministros oyeron el discurso en sus respectivos despachos, y en los centros de los partidos se ocolaron igualmente altavoces para que sus afiliados oyeran el discurso del señor Azaña.

## La discusión de los Presupuestos

La discusión de los Presupuestos no comenzará hasta fines de octubre, pues ayer mismo le fueron entregados algunos presupuestos al señor Carner.

## La rebaja del tipo de descuento

El martes próximo se reunirá el Banco de España para la junta extraordinaria para tratar de la reducción del descuento.

## Contra la ley de Control obrero

La Cámara de Comercio de Madrid ha acordado elevar al Gobierno sendos escritos contra el control obrero, totalmente fracasado a su juicio en los países en que se ha implantado, y contra el proyecto de cooperativas que dividiría a los ciudadanos en dos castas, permitiendo a una de ellas no pagar tributos.

## El "Diario Oficial del ministerio de la Guerra"

Concede el pase a la situación de reemplazo voluntario con residencia en Carcagente, al director de música de tercera clase don José Álvarez Concio, del regimiento número 36, y disponible con residencia en Valencia al director de música de tercera clase don José María Pareja Machi, del regimiento número 19.

## Suicidio

Huesca.—En Baraguas se suicidó, arrojándose a una laguna, el labrador Vicente Asó, apesadumbrado porque las lluvias le estropearon la recolección.

## De Barcelona

### SOBRE EL ASESINATO DEL GUARDIA

El juzgado de Instrucción número 2, de esta capital, que entiende en el sumario por asesinato del guardia Ureña prosigue activamente sus actuaciones.

Esta mañana ha tomado declaración a la viuda del finado, al vigilante que prestaba servicio en el Pasaje Castell y a otras personas, que discurrieron por el lugar del suceso a la hora aproximada de cometerse el crimen.

Las declaraciones no dan luz en el asunto, pues todos los deponentes se han limitado a manifestar lo ya conocido.

Esta tarde el Juzgado se trasladará al lugar del suceso para realizar una inspección ocular y levantar el plan del hecho.

Se concede gran importancia a esta diligencia.

### LA FUGA DE LOS DETENIDOS EN LA CARCEL MODELO

También el Juzgado que tiene a su cargo el sumario por los intentos de fuga de la Cárcel Modelo, sigue practicando diligencias para el esclarecimiento del hecho.

Esta mañana ha tomado declaración a un recluso que tiene gran amistad con uno de los que trataron de evadirse.

Parece ser que la declaración ha carecido de interés.

Para mañana ha sido citado un oficial del cuerpo de Prisiones que presta sus servicios en la Cárcel Modelo.

### SIGUEN LOS ATROPELLOS DE LOS «RABASSAIRES»

El gobernador ha recibido esta mañana a los periodistas a la hora acostumbrada.

Nos ha hablado de ciertos hechos ocurridos en el término de Subirat.

Los propietarios contrataron numerosos obreros para la recolección de la uva en aquella localidad.

Enterados los «rabassaires», publicaron un bando excitando a la oposición a que la vendimia se llevara a efecto.

Cuando se realizaba la operación de la vendimia, se presentaron más de trescientos vecinos, oponiéndose a ello.

Dada cuenta del hecho a la autoridad, se ordenó que una sección de la Guardia civil, al mando de un teniente, se personara en Subirat.

Se logró reducir a los revoltosos y además, como medida de precaución, se ha acordado que los propietarios suspendan su trabajo de vendimia.

### LOS CUATRO DETENIDOS

El señor Moles nos ha hablado también de los últimos cuatro detenidos por la Policía.

Nos ha manifestado que su detención está relacionada con el atraco de la casa Batlló y no con el asesinato del guardia Ureña.

Dichos individuos han sido puestos a disposición de la autoridad, que los ha enfrentado con los trabajadores de la casa que se hallaban prestando servicio cuando se registró el atraco.

Ha agregado que con motivo del asesinato ha sido detenido un individuo llamado Manuel López Marqués.

Dicho detenido habita en una casa inmediata a la del guardia Ureña, es muy conocido por sus ideales extremistas y además, en un registro que se ha efectuado en su domicilio, se le ha encontrado una caja de municiones.

## Del Extranjero

### Que cesen las hostilidades

Río Janeiro.—Los rebeldes de Sao Paulo han solicitado la cesación de las hostilidades, a fin de poder presentar una proposición de paz.

El coronel Kincher, que manda las tropas revolucionarias, ha telegrafiado al presidente Vargas proponiéndole un armisticio para negociar las condiciones de paz.

### Siniestro marítimo

Leningrado.—Han chocado en alta mar un vapor danés y un submarino de los soviets.

El submarino se hundió en seguida, quedando en él 35 individuos, que se supone habrán perecido ahogados.

Los esfuerzos que se hicieron para salvar al submarino fueron en un todo inútiles, ya que éste se hundió en segundos.

El vapor danés sufrió varias averías, teniendo que ser remolcado hasta ésta para ser reparado en el dique.

## Conferencia

Toulouse.—El señor Fabra Ribas, subsecretario del ministerio de Trabajo español, dió anoche una conferencia en el teatro Capitolio, bajo la presidencia del señor Vincent Auriol, diputado del Alto Garona, y el señor Villers, alcalde de Toulouse, sobre el origen y obra de la República española.

Asistieron numerosas personalidades socialistas.

El señor Fabra Ribas dijo, entre otras cosas, que el Gobierno actual tenía el propósito de oponerse con todas las energías a todos los intentos revolucionarios.

Añadió que la joven República española obra con la mayor escrupulosidad en las Conferencias internacionales, y que en Ginebra esencialmente Francia puede contar con la simpatía de España en todas sus empresas democráticas.

Terminó diciendo que las dos Repúblicas deben estar unidas, pues los Pirineos no deben ser una barrera.

El orador fué varias veces calorosamente aplaudido por el numeroso público que acudió a oírle.

### La situación en Chile

Antofagasta.—El general Mugica, enviado por el Gobierno de Santiago, llegó al aeropuerto, donde un grupo le recibió con gritos de «que se vuelva».

En vista de ello, el general decidió volverse; pero antes de decidirse, centenares de personas invadieron los hangares y le obligaron a rendirse.

Quedó detenido, y el acto ha sido interpretado como una rebelión pública de los elementos de Antofagasta contra las autoridades de Santiago.

El ministro del Interior ha declarado que el Gobierno se dispone a sofocar la rebelión del general Vignola en Antofagasta cueste lo que cueste.

Un grupo de personalidades de esta capital ha telegrafiado al general Blandhe, pidiendo entregue la presidencia al ex ministro señor Blanquar.

El ex presidente de la República, señor Dávila, marchó hoy a Nueva York.

## Los productores de leche americanos van a la huelga para la elevación de precios

Washington.—A la campaña iniciada por los agricultores declarando la huelga en la mayor parte de los Estados y negándose a vender sus mercancías hasta que éstas llegaran a precios más altos y remuneradores, ha seguido una conducta igual por parte de los productores de leche.

En todo el Estado de Georgia el movimiento de huelga ha estallado.

Seiscientos productores de leche se niegan a vender sus artículos.

El pretexto es el precio exiguo que tiene de venta.

Con el sistema que adoptan de no vender, esperan que la leche adquiera mejores cotizaciones.

Los labradores de Iowa mantienen la negativa de vender sus mercancías, y se anuncia un movimiento de todos los confederados hacia Washington para celebrar una conferencia que habrá de coincidir con la apertura del Congreso.

## Una artista americana de la pantalla intenta envenenarse en París

París.—La popular estrella del cine ma californiano, Claire Schultz, conocida popularmente por Clara López, ha intentado ayer noche, en un restorán de los Campos Eliseos, poner fin a su vida, tomando unas pastillas de cierta droga venenosa.

La joven estrella cenaba alegremente, en unión de un distinguido aristócrata, e inopinadamente, sin que él se diera cuenta, echó varias de las pastillas de veneno en un vaso de agua, bebiéndola.

El aristócrata comprendió inmediatamente que se trataba de un intento de suicidio.

Acudieron varios médicos, que asistieron a la joven estrella, llevándola al hotel donde se aloja.

## Una bomba en el domicilio del juez que condenó a dos anarquistas

Washington.—En Worcester ha hecho explosión una bomba en el domicilio del juez que actuó en la causa seguida contra los anarquistas Sacco y Vanzetti.

La casa quedó destruida a consecuencia de la explosión.

El juez pudo salvarse, pero su mujer y una persona de la servidumbre resultaron gravemente heridas.

## Próxima apertura

# DANCING-PAVON

## AMERICAN BAR

Avenida Pablo Iglesias -- Tel. 11.563

## EL JUZGADO DE GUARDIA

Después de cerrada nuestra edición de ayer tarde, tuvo el Juzgado de guardia unos momentos de agobio por la cantidad de sucesos que acaecieron con poco tiempo de diferencia, y a los cuales hubieron de acudir rápidamente los funcionarios que lo integran, multiplicándose para instruir las diligencias relacionadas con los mismos.

Baste decir que el auto ocupado por el juez del distrito de San Vicente don José Doménech, que prestaba servicio de guardia, con su habilitado don Miguel Cases, oficial don Miguel Zarzoso, forense don Antonio Vilanova Is y alguacil don Emilio Pascual, estuvo viajando sin reposo de un punto a otro hasta las once de la noche que terminaba la activa labor del Juzgado, y se retiró a sus dependencias para ordenar las diligencias instruidas con tanta precipitación y celo.

La tarde de ayer fué de prueba para el señor Doménech y sus auxiliares, por la simultaneidad con que ocurrieron los sucesos, algunos de ellos graves como se verá en la siguiente relación.

## CARRETERO QUE HUYE, DEJANDO A SU VICTIMA EN EL ARROYO

A las seis de la tarde ocurrió en el Trosalt un hecho que fué comentado con indignación por el público congregado alrededor de un joven que había sido atropellado, desapareciendo el carretero sin prestarle auxilio.

Mientras unos se lanzaban en busca del desalmado conductor del vehículo, otros procedieron al traslado del herido a la casa de Socorro del Museo, donde al prestarle la asistencia facultativa, le apreciaron la amputación traumática del primer dedo del pie izquierdo.

Se llama el atropellado, José Arribas García, de 13 años, domiciliado en la calle Mayor del barrio de Orriols, número 3, piso primero. El carretero no fué habido.

Cuando el juzgado estaba instruyendo diligencias, recibió aviso de la desgracia que a continuación relatamos.

## ESCOPETAZO INVOLUNTARIO

En el poblado de Benimaçlet se hallaba ayer tarde cazando el vecino de allí V. S. T., y al disparar la escopeta a pocos pasos de uno de los campos de alfalfa, vió de pronto levantarse un muchacho que se hallaba oculto detrás de unas malezas, desplomándose al suelo.

El cazador acudió en su auxilio, dándose cuenta entonces de que el tiro disparado había herido al chico.

A las siete trajeron al herido a Valencia, siendo asistido en la clínica del doctor don Leocadio Donderis, situada en la calle de Sagunto. La víctima de este accidente, V. S. R., de 15 años, presentaba heridas graves en el brazo y antebrazo derechos, cabeza, cara y fuer te secoh traumático.

El señor Donderis, una vez curado el paciente de primera intención, dió cuenta del suceso al juzgado.

## OTRO HOMBRE MUERTO POR EL TREN

Uno de los trenes eléctricos ascendentes de Valencia al Grao atropelló anoche, a las diez, al final de la calle de Alboraya, cerca del horno de la cal, a un hombre que por aquel punto intentó atravesar la vía.

En un auto fué trasladado a la casa de Socorro de la calle de Colón, donde falleció.

En uno de los bolsillos se le encontró un certificado expedido en la Habana el 5 de julio del pasado año a nombre de José María Castelló Mora, de 37 años, natural de Bañeres, provincia de Alicante, y un pasaporte con su fotografía, consignando en el lugar referente a la profesión, que era dependiente de comercio.

## AGENTE COMERCIAL ATROPELLADO Y MUERTO ANOCHEN EN EL CAMINO DEL GRAO

Alrededor de las nueve ocurrió anoche en el camino del Grao, frente a la fábrica de dominós, un sensible accidente, que costó la vida al agente comercial de esta ciudad don Luis Robert Camañas.

Según parece, este señor se aventuró a cruzar la cancha por dicho punto, sin tener en cuenta el peligro que ofrecía el continuo paso de automóviles, y cuando ya estaba próximo al lado opuesto, fué alcanzado por el auto núm. 9.201, que venía de los poblados marítimos.

El dueño del auto, al darse cuenta de la desgracia, paró inmedia-

tamente su coche, y recogiendo a la víctima la trasladó a la casa de Socorro de la calle de Colón, donde llegó ya cadáver.

Con la consiguiente impresión se presentó en el juzgado de guardia, refiriendo lo acaecido.

El señor Doménech instruyó las oportunas diligencias, identificando al muerto por un carnet que se le halló en el bolsillo interior de la americana, extendido al nombre consignado arriba.

El interfecto era casado y tenía 67 años.

El conductor del coche quedó a disposición del juzgado, y por disposición de éste ingresó en la cárcel.

## ROBO DE ROP

# Guía industrial y mercantil de Valencia (Casas recomendadas)

## ALMACENISTAS DE ABONOS

JOSE ANTONIO NOGUERA, A. Gran Vía Marqués del Turia, 12. Tel. 14.580.  
 ISMAEL BARRERA, Jorge Juan, 7. Tel. 13.746.  
 JUAN BUENOSTRO. Gran Vía R. y Cajal, 8. Tel. 10.203.  
 TOMAS ESPLUGUES GALIN. O. Avenida del Puerto, 280. Teléfono 30.209.  
 CARSI Y COMPANIA, Avenida C. de la Victoria, 356. Tel. 30.204.  
 CARSI, S. EN C., HIJOS DE CARSI, Jorge Juan, 4. Tel. 11.747.  
 JOSE MANZANET CHAFER, Jorge Juan, 3. Tel. 12.946.  
 CESAR SANTOMA, Grabador de la Calle, 14. Tel. 11.925.  
 SOCIEDAD ANONIMA AZARON, Pintor Sorolla, 39. Teléfono 14.495.

## ACEITES

AGUSTIN ALAMAR (HIJO), C. de la Victoria, 12. Teléfono 11.167.  
 INDUSTRIA ACEITERA CANOVA, S. A., Mar, 60. Teléfono 11.205.  
 INDUSTRIAS MOSCARDO DE ALAMAR Y JABONES, S. A., C. de la Victoria, 10. Tel. 13.160.  
 JOSE ANTONIO NOGUERA, A., Marqués Turia, 12. Teléfono 14.580.

AGENCIAS DE ADUANAS  
 ENRIQUE ALGARRA CAPUZ, C. de la Victoria, 23. Tel. 31.106.  
 MARTI Y MUNOZ, Muelle Leñero, 8. Tel. 31.545.  
 HIJOS DE JOSE MARIA AYCAS, Libertad, 6. Teléfono 13.1.

ANTONIO MONTESINOS, C. de la Victoria, 19. Tel. 30.885.  
 ROMANI Y MIQUEL, Muelle, 10. Tel. 30.810.  
 TIMOTEO XERXER FERIGLE, C. de la Victoria, 46. Tel. 12.609.

PRENTAS, LITO. RAFIAS Y TIMBRADO DE PAPEL  
 HIJOS SIMON DE A, Angel Bertrán, 29. Tel. 12.8.  
 ENRIQUE MIRAVEL NAVAJO, Hernán Cortés, 14. Teléfono 10.258.  
 JOSE OLMOS PERPINA, S. de la Victoria, 9. Tel. 11.462.  
 DE JOSE ORTEGA, P. de la Victoria, 45. Tel. 12.010.

TOLDOS Y LONAS  
 VICENTE LORENS OLIVERA, Avenida del Puerto, 193. Teléfono 31.305.  
 GARCIA ROVIRA, Libertad, 174. Tel. 31.023. Sucursal, 18.333.

AUTOMOVILES  
 AUTOCOMERCIO CASA-VA, Paz, 25 y 27. Tel. 11.205.  
 LUIS BASSET BADIA, Avenida de la Victoria, 7. Teléfono 13.025.  
 MIGUEL BRU ANDRES, Libertad, 6. Tel. 11.777.  
 FRANCISCO CUBELLS PLA, C. de la Victoria, 23. Tel. 13.720.  
 TUCK OPEL, Camiones, C. de la Victoria, 13.720.  
 HRYSLER, Colón, 34. Teléfono 14.233.

CURTIDOS  
 VICENTE BOLUDA MARTI, C. de la Victoria, 31. Teléfono 30.5.

GUSTIN OMS SCHIAFFI, C. de la Victoria, 93. Teléfono 12.316.  
 HIJOS DE ANDRES SENYER, P. Morera, 7. Tel. 14.182.

## VENTAS DE MUEBLES AL DETALL

PEDRO LLOPIS, Fábrica y Exposición, Gonzalo Julián, 10. Teléfono 12.093.

## AGENTES COMERCIALES

VICENTE RIBARROCHA MARTINEZ, Avda. Salmerón, 1. Tel. 12.146.  
 EDUARDO MELO LORET, Abadía San Martín, 11. Teléfono 13.228.

## SERRERIAS MECANICAS

PASCUAL OLMOS BALAGUER, San Vicente, 172. Teléfono 15.018.  
 VIUDA DE VICENTE L. VALLES, Doctor Monserrat, 17. Teléfono 11.530.

## TALLERES REPARACION AUTOMOVILES

GASPAR MARCO GIMENO, Garaje Victoria (frente puente del Mar). Tel. 14.761.  
 EUSTAQUIO CASTELLANO (balistas autos), A. Peris y Valero, 281. Tel. 12.281.  
 FRANCISCO FERNANDEZ (Electromecánico), Maestro Gosalvo, 47. Tel. 12.123.  
 JOSE PASTOR (Carrocerías), Almirante Cadarso, 29. Teléfono 14.868.  
 VICENTE VIDAL, Doctor Moliner, 25. Tel. 10.412.  
 JOSE PASTOR (carrocerías), Doctor Sunsi, 30. Tel. 11.912.

## AZULEJOS, BALDOSAS Y BALDOSINES

VICENTE BELENGUER GINER, Matemático Marzal, 23. Teléfono 10.803.  
 JUAN MARTIN, Llano Zaidía, 3. Tel. 13.205.  
 HIJOS DE JUSTO VILAR, San Vicente, 46. Tel. 11.054.  
 VICENTE PURO, Cuenca (Pasaje Izquierdo), Tel. 10.425.  
 MANUEL SALOM, Jesús, 10. Teléfono 15.808.  
 ALBERTO LOPEZ, plaza San Pablo, 4. Tel. 13.732.  
 JOSE PALOP BEA, San Vicente, 126. Tel. 12.200.  
 FRANCISCO GARCIA MUÑOZ, Jordana, 34. Tel. 10.892.

## MANUFACTURAS EN BRONCE

MARTINEZ Y ORTOS, Gran Vía Jesús y María, núms. 48, 49 y 50. Tel. 12.142.  
 ENRIQUE MARINER GUERRA, Mompalmer, 6. Teléfono 12.332.  
 PASCUAL SANCHIS MANZANO, Cuenca, 42. Tel. 10.535.  
 EUGENIO GIL, Cuenca, 30. Tel. 10.625.  
 SALVADOR IZQUIERDO HURTADO, Cuenca, 26. Tel. 14.830.  
 ENRIQUE PERIS RUPES, Jesús, 10. Tel. 13.846.  
 VICENTE RAMON BLAY, Azcaraga, 23. Tel. 10.132.  
 ZARAGOZA Y CEBRIA, Juan de Mena, 17. Tel. 10.688.  
 MORENO, S. A., Almirante Cadarso, 25. Tel. 10.814.  
 MANUEL TORMO MORA, Luis Santángel, 15. Tel. 11.027.  
 MARTINEZ Y COLOMER, Avenida Guillén de Castro, número 59. Tel. 13.565.

## CHARTULA TIPO-LITOGRAFICA

J. G. CARCELLER Primera casa en Pay-Pays. Cartonajes, Believes, Avenida Guillén de Castro, 57. Tel. 13.933.

## CALDERERIAS EN COBRE

J. BAUTISTA DELAS, Játiva, 12. Tel. 15.917.  
 DANIEL MARTINEZ GARCIA, Avenida de Castro, 185. Teléfono 31.208.  
 JOSE MARIA PLANELLAS SOLER, Jesús, 29. Tel. 13.648.  
 FRANCISCO TERRASA GARCERA, Guillén de Castro, 39. Teléfono 12.319.  
 VILANOVA HERMANOS, Avenida Puerto, 195. Tel. 30.448.  
 AGUSTIN ARNAL, constructor de aparatos de aceite pesado, Traviesa Moncada, 5. Tel. 14.016.

## CAMAS METALICAS

VICENTE GENOVES CUBELLS, Continuación Antonio Suárez, Tel. 10.067.  
 ANGEL SENDRA, calle número 34. Tel. 10.750.  
 ANTONIO DARAS, Almas, 10 y Arzobispo Mayor, 13. Teléfono 12.143.

## CARPINTERIAS

ANTONIO CORTES ALVAREZ, Jesús, 42 y 44. Tel. 10.764.  
 MANUEL MORATA DIAZ, Guillén de Castro, 137. Tel. 12.416.  
 EVARISTO BAS BADIA, Mallorquins.  
 JOSE ESPLUGUES MOLINA, Borrull, 64. Tel. 10.238.

## FABRICA DE CAJAS DE CARTON Y ESTUCHES

SALVADOR BALAGUER GARCIA, Gracia, 38. Tel. 12.465.  
 VIUDA DE MANUEL PAMPLO, Timoneda, 8. Tel. 12.843.

## FABRICANTES DE SUPERFOSFATOS

HIJOS DE FRANCISCO NIEDERLEYNER, Pascual y Genis, 24. Tel. 13.801.  
 SOCIEDAD ANONIMA CROS, P. de la República, 3. Tel. 14.012.

## FABRICAS DE CARTON Y ALMACENES DE TRAJOS Y PAPELES

VIUDA DE EUGENIO MOLTO, Fábricas de cartón y Almacén de trajes, papeles, etc. Despacho, Lepanto, 7. Teléfonos 12.933, 10.404 y 14.653.  
 EUGENIO MOLTO, Lepanto, 7. Tel. 12.933.

## CEMENTOS

COMPANIA VALENCIANA DE CEMENTOS PORTLAND RAFF, Pintor Sorolla, 23. Tel. 11.380.  
 ERNESTO FERRER, S. A., «Asland», Barcas, 2. Tel. 14.460.  
 ANGEL PEREZ ESPARZA, «Cemento Armado», Traviesa Leones, 8. Tel. 30.031.

## CERAMICA Y MAYOLICA

NICOLAS DAVID AVINO, Valencia, 3 (Manises). Tel. 20.  
 VICENTE GIMENO DIEZ, Rufina, 5. Tel. 55.  
 TOLEDO PERIS Y COMPANIA, Carretera Ribarroja. Teléfono 58.  
 JOSE VALLDECABRES FOLGADO, Aldaya, 8. Tel. 31.  
 HIJOS DE JUSTO VILAR, Frente Estación. Tel. 8.

## FERRETERIAS

ERNESTO FERRER, S. A., Barcas, 2. Tel. 14.460.  
 ENRIQUE IZQUIERDO, Mercado, 80. Tel. 12.237.

## FABRICAS DE CALZADO

ERNESTO FERRER, S. A., José María Orense, 81. Teléfono, 14.543.  
 HIJOS DE RAFAEL GIL, Llaño Zaidía, 16. Tel. 12.215.  
 VICENTE DOMINGO VERA, Marqués de Caro, 12. Tel. 10.982.

## REPARACION Y CONSTRUCCION DE RADIADORES DE AUTOMOVILES Y AVIACION

J. TORRES, fábrica y despacho, Jorge Juan, 15 y 38. Teléfono número 13.814.

## CARBONES MINERALES

CARMELO TORRIJOS, Caballeros, 6. Tel. 14.755.

## COCINAS

AGUSTIN BURAGLIA, A. Pérez Galdós, 8. Tel. 13.469.  
 HIJO DE VICENTE SALASANCHO, Emba, 29. Tel. 14.237.  
 LIBERIO SANCHEZ, Jorge Juan, 16. Tel. 11.753.

## COMESTIBLES Y ULTRAMARINOS

SIXTO AYORA CORTES, San Vicente, 160. Tel. 13.234.  
 MARTIN BARRACHINA, Emilio Castelar, 22. Tel. 11.908.  
 MANUEL VINAIXA, Vicente La Roda, 13. Tel. 31.505.

## METALES

JUAN COUCHOUD, San Vicente, 134. Tel. 11.700.  
 METALES Y SUMINISTROS INDUSTRIALES, Marqués del Turia, 18. Tel. 11.144.

## CRISTALERIA, LUNAS Y VIDRIO

LA CRISTALERA VALENCIANA, Mar, 24. Tel. 13.904.  
 J. PRATS, Colón, 7 y 9. Teléfono 12.306.  
 VICENTE RAUSELL, Cuarte, 141. Tel. 11.114.  
 SALVADOR SANCHO RAUSELL, Cuenca, 24. Tel. 10.603.

## TAPICERIAS

SANTIAGO JUAN CAMPS, Taller de tapicería y ebanistería, P. y Margall, 49. Tel. 11.910.  
 ALONSO, Gran confort. Muebles, Camas turcas. Avenida 14 de Abril, número 30 (antes Victoria Eugenia). Tel. 15.902.

## CONFITERIAS Y PASTELERIAS

ANTONIO MARTI, Av. Blasco Ibáñez, Tel. 15.020.  
 PASTELERIA DE LA PELOTA, LLACER, San Vicente, 19. Teléfono 11.100.

## CHAPAS Y TABLEROS

SALVADOR VILLARRASA, Jesús, 85. Tel. 12.221.  
 JOSE M. BARONA, A. Pérez Galdós, 91. Tel. 12.232.  
 BELLOCH Y CASTELLANO, camino Campanar, Tel. 14.027.  
 JOSE NACHER BOLAS, Guillén de Castro, 103. Tel. 10.116.  
 SALVADOR SANCHO, Carretera San Luis, 61. Tel. 10.521.  
 FRANCO TORMO, camino Picasset, 8. Tel. 12.802.  
 VIUDA DE ERNESTO VALLES, Lepanto, 9. Tel. 13.227.

## PERSIANEROS - ESTEREROS

FRANCISCO RAMOS SUAY, Colón, 18. Tel. 12.264.

## DROGUERIAS Y PERFUMERIAS

«LAS BARCAS»  
 SOCIEDAD ANONIMA GARCIA Drogas, productos químicos, farmacéuticos y perfumería en general.  
 Nuestras tiendas al detall: Central, Moratín, 27. Tel. 17.225 SUCURSALES  
 Don Juan de Austria, 38; Cirilo Amorós, 86. Tel. 14.232.  
 Conde de Salvatierra de Alava, número 86. Tel. 14.232.  
 Santa Teresa, 1. Tel. 17.822.  
 Correjería, 13. Tel. 17.669.  
 RAFAEL ARNAU FRANCES, almacén de drogas y perfumería del Aguila, plaza de Pellicers, 4, esquina a calle Quevedo.  
 ROBERTO BOIGUES, «El Sol», plaza de la Merced, 2. Teléfono 13.472.  
 FERNANDO GOMEZ, «La Campana», Flor de Mayo, 7. Teléfono 13.833.  
 FEDERICO GOMEZ, Garrigues, 9. Tel. 11.385.  
 ENRIQUE GOROSTEGUI, Mercado, 72. Tel. 14.030.  
 PINOL Y RAFCAS, S. C., Don Juan de Villarrasa, 1. Teléfono 14.560.

## EBANISTERIAS

EMILIO VILELLA, Paz, 17. Teléfono 13.310.  
 VICENTE ALBELDA COLOMER, camino Real de Madrid, traste cuarto, R. B. Tel. 10.656.  
 JOSE ESTORNELL CHAUMOLL, A. Pérez Galdós, E. J. Teléfono 13.948.  
 JOSE FERRANDO GUANTER, Traviesa Moncada, 7. Teléfono 14.821.  
 MARIANO GARCIA, fábrica y exposición, Nicolás Factor, número 21 (junto Jesús). Tel. 10.101.  
 JOSE LIERN, Paz, 22. Teléfono 12.510.  
 VICENTE LLOPIS MARTI, Angel, 3. Tel. 14.024.  
 ARTURO TORRES FERRER, A. Peris y Valero, 286. Tel. 14.040.  
 MUEBLES BARGUES, Azcaraga, 37, Don Juan de Austria, 9. Tel. 14.602.  
 JOSE PINAZO MARIN, Paseo Ventura Feliu, P. Tel. 14.631.

## MUEBLES CURVADOS

JULIO BENEDITO VERDET, Palacio Pontóns, 13. Tel. 13.424.  
 VICENTE CRESPO CARBONELL, San Vicente, 186. Teléfono 13.908.  
 HIJO DE VENTURA FELIU, San Vicente, 302. Tel. 14.800.  
 VICENTE GARCIA MIRALLES, Amadeo de Saboya, 31. Teléfono 10.212.  
 FELICIANO BARTUAL MARCH (sucesor de José March), Picasset, 11 y 13. Tel. 14.300.

## ENVASES PARA FRUTAS

RAMON GIMENO, Consuelo, 14. Tel. 31.709 (Grao).  
 BENET Y GARCIA, Padre Porfía, 20. Tel. 31.007 (Grao).  
 JUAN BTA. PEREZ MONTORO, Libertad, 66, Grao, Teléfono 30.710.

## ACCESORIOS PARA AUTOMOVILES

MATEO RIERA, Lauria, 19. Tel. 10.006.  
 PLACIDO NAVARRO PEREZ, Sorni, 22. Tel. 14.095.

## ESCUELA DE CHOFERS

TRAMITACIONES, Cirilo Amorós, 64. Tel. 12.334.

## FOTOGRAFADOR

JOAQUIN CATALA, Cirilo Amorós, 16. Tel. 12.405.

## VAPORES VELEROS MADEIRAS (Negmay)

VICENTE ALABAU SANMARTIN, V. La Roda, 10. Tel. 30.043.

## MUEBLES PARA DESPACHOS

FRANCISCO AGUILAR, Murrillo, 23.

## GALLETAS Y PASTAS

FRANCISCO CASTELLO, Játiva, 4. Tel. 13.350.  
 TUSET HERMANOS, D. Juan Villarrasa, 1. Tel. 10.244.  
 PASTAS ALIMENTICIAS OLIVERA, Elaboración diaria de las clases Italiana, Excelsior, jugo de legumbres y canalones. Corrajes, 17. Tel. 10.028.

## GASEOSAS Y SIFONES

JOSE MARTI ANDEU, Guillén de Castro, 120.  
 SEVERINO GUILLEN GUERRA, Continuación Gonzalo Julián, J. G.  
 MIGUEL QUILIS JIMENO, Cádiz, 8. Tel. 15.233.

## CALEFACCIONES

EREBUS, S. A., Colón, 40. Teléfono 14.946.  
 XERRI Y BONORA, Isabel la Católica, 4. Tel. 11.543.  
 LA TERMICA, S. A., Ramón Codes, Castellón, 24. Tel. 14.943.

## FABRICAS DE HARINAS

MANUEL GALINDO, Pérez Pujol, 5. Tel. 14.141.

## ALMACENES DE HIERRO

RAMON BAGUENA, plaza del Mercado, 43. Tel. 12.337.  
 INDUSTRIAS DEL HIERRO, S. A., (Miguel Igual), calle San Vicente. Tel. 13.382.  
 HIJO DE MIGUEL MATEU, Guillén de Castro, 5. Tel. 13.000.  
 BERNARDO PRIETO, Carda, 14. Tel. 11.427.

## CONSTRUCTORES DE MAQUINARIA

VIUDA DE MARIANO BOU, camino Barcelona, 113. Teléfono 11.705.  
 VICENTE FERRANDO GAY, Avenida Puerto, 119. Tel. 31.809.

## LADRILLOS Y TEJAS

ARCADIO CONTELL BONELL, Callizo Santa Mónica, 4. Teléfono 12.342.  
 FRANCISCO SORNI TRENCO, Alfara Patriarca, Tel. 21.  
 CAYETANO SANCHIS, Aldaya, Tel. 19.

## TREFILERIAS Y PUNTAS DE PARIS

GONZALVEZ Y JULIA, Traviesa San Vicente, 86, Grao, Teléfono 31.848.

## LANERIAS Y COLCHONERIAS

SALVADOR ALCOVER, Comedias, 15. Tel. 13.399.

## DECORADORES

FRANCISCO ROS ANDRES, Maestro Gosalvo, 10. Tel. 15.113.

## FABRICA DE SEDA

MARIANO GARIN, Pinzón, 6. Tel. 14.666.

## FABRICAS DE JABONES

LUIS ALBACAR Y COMPANIA, S. en C., Félix Pizquet, 24. Tel. 13.902.

## BOMBAS

CARLOS GENS MINGUET, Bombas «Geyda», Avenida Adolfo Beltrán, núm. 64. Tel. 14.493.

## CERRAJERIA

JOSE RIEGER, Francisco Semper, L. Tel. 14.764.

## CORREDORES DE FINCAS

DON RAMON TORRES, Poeta Quintana, 5. Tel. 14.071.

## MUDANZA DE MUEBLES EN GENERAL, PIANOS Y CAJAS CAUDALES

JOSE MARIA VIVO, Martí, 19 (esquina 14 de Abril). (Sucursales en Barcelona y Alicante). Teléfono, 17.566.

## FABRICA DE ARTICULOS DE PIEL Y MARROQUINERIA

SIMEON M. SANJUAN, Gran surtido en cinturones y monederos. Alicante, 13.

## FABRICAS DE PAPEL

JOSE VENTURA, camino Peñarocha, 23. Tel. 13.244.

## HILADOS, TEJIDOS Y TENDIDOS DE YUTE

PLACIDO NAVARRO PEREZ, Sorni, 22. Tel. 11.295.

## FABRICA DE HIELO

LA FRIGORIFICA, S. A., Instituto Candela, 7. Tel. 12.722.

## AGENCIA DE TRANSPORTES Y ACARREOS

JULIAN COMPANY «LA UNIVERSAL», plaza Encarnación, 3, Tel. 11.111.  
 GERARDO ROBREDO «EL RAYO», Alicante, 10. Tel. 13.745.

## TINTORERIAS

FROILAN TORIJA, Bordaños, 5. Tel. 13.776.  
 FRANCISCO GAMBORINO MARTIN, Mercado, 34.  
 REMIGIO SAPINA CHORNET, Matemático Marzal, 19. Teléfono 30.813.

## TONELERIAS

RAFAEL ROIG LAZARO, Traviesa San Vicente, 34. Tel. 31.538.

## BASCULAS Y BALANZAS

E. VILLEGAS, Reparación de básculas y balanzas, cafeteras y picadoras de carne. Ripalda, 34.

## CORREAS, TRANSMISIONES Y LUBRIFICANTES

«LA IBERICA», JULIO MARTINEZ PARRAS, Alfredo Calderón, 10. Tel. 13.900.

## DESPERDICIOS DE PAPEL, TRAJOS Y METALES

MIGUEL MARTINEZ, Cuarte, 167. Tel. 14.333.

## ASCENSORES Y MONTACARGAS

RUIZ, Calle Juan Bort, número 10. Tel. 14.760, Valencia.

## UNICA ACADEMIA

de Corte y Confección Parísien «SISTEMA FIGIER»  
 El día 1 de octubre comienza el curso en esta Academia. Enseñanza rápida.  
 Directora: Doña Pilar Hernández, con título de la CASA central de París. Calle del Miguelete, número 2, principal, esquina a la plaza de la Virgen.

## Huéspedes

Se desean dos o tres en la calle de Emba, 17, segunda puerta. Trato familiar. 4 pesetas toda pensión.

## ALQUILAMOS

máquinas de escribir desde diez pesetas al mes  
 CASA ORBIS, Mar, 9

## VENDO

mostrador, báscula y otros efectos, Isabel la Católica, 5, principal.

## En Godella

Se alquila una casa con pinada, habitación grande y despejada, con agua potable, gas y electricidad, próxima a la estación ferrocarril; reúne condiciones para vivir todo el año; también sirve para industria. Razón en Valencia: Salvador, 31, segundo, derecha.



GALERIAS AVENIDA, S. A.  
Compre usted en estos grandes almacenes, donde encontrará siempre sorprendentes novedades  
AVENIDA SALMERON, 2. -- Entrada libre

BANCO VITALICIO DE ESPAÑA  
Fundado en 1880  
Seguros Vida y Rentas Vitalicias  
Oficina de Valencia: AVENIDA SALMERON, 2  
(Edificio de su propiedad)

### En la Casa de la Ciudad

#### RUEGOS Y PREGUNTAS

En una de las primeras sesiones presididas por el actual alcalde señor Lambies, éste, dirigiéndose a sus compañeros de concejalía, les indicó la conveniencia de que, cuando hubieran de pedir la corrección de alguna deficiencia o algo que pudiera solucionar la Alcaldía, no esperasen a la sesión, sino que le hicieran el ruego o la pregunta directamente, con la seguridad de que serían atendidos en lo posible.

A pesar de ello, en las posteriores sesiones hubo la acostumbrada cantidad de ruegos y preguntas.

De ahí que forzosamente haya de sorprender al hecho de que en las dos sesiones últimas no se haya producido ese apéndice al orden del día y al despacho extraordinario.

Y hay que celebrarlo—sobre todo si continúa—porque, realmente, el señor Lambies estaba sobrado de razón al hacer las indicaciones que hizo.

Lo cual no quiere decir que en esa parte de la sesión puedan decirse a veces cosas interesantes...

#### UNA CUESTION BANCARIA

Nos referimos a los bancos de los paseos públicos.

Y no es la primera vez que nos ocupamos de la cuestión.

Haecce algn tiempo nos referimos a ella, precisamente cuando se estaba procediendo a pintarlos.

Esta es una operación que se hace con bastante frecuencia y en la que, como decíamos entonces, se invierten unos miles de pesetas.

Por qué ese dinero no se invierte en hacer de piedra los bancos que actualmente son de madera?

Con ello se conseguirían algunas ventajas:

Primera. Ganaría la estética.

Segunda. No serían arrancados los bancos con la facilidad con que son arrancados de vez en cuando.

Tercera. Una vez verificada la transformación total, se ahorrarían unos miles de pesetas al año.

Precisamente hace unos días se le expuso al señor Lambies esta cuestión. Y el alcalde, teniendo en cuenta las varias razones y particularmente la última, opinó que la solución era muy atendible.

Esperemos que sea atendida.

#### LA CALLE DE GABRIEL MIRÓ Y LA CALLE DE AZORIN

Se nos ha facilitado la siguiente nota:

«El alcalde, haciéndose eco de un sueldo que publicó anoche LA CORRESPONDENCIA DE VALENCIA sobre la designación de una calle de Valencia con el nombre del ilustre literato alicantino Gabriel Miró, nos ha manifestado que durante el desempeño de la Alcaldía por el señor Maestre, a consecuencia de un artículo que se publicó en «La Voz Valenciana» por el señor Martínez Ferrando, la Corporación Municipal acordó dar el nombre de Gabriel Miró a la antigua calle de Fresquet, y que la interesado de la comisión de Estadística se proceda cuanto antes a cumplimentar dicho acuerdo.»

Hasta aquí la nota oficial.

Luego de ella, nos importa hacer constar la perogrullada de que los acuerdos para rotular las calles se toman para cumplirse ¿no? Y el hecho evidente es que desde los tiempos de la Alcaldía del señor Maestre—antes del 14 de abril de 1931—ya han transcurrido bastantes meses para que se cumpliera el acuerdo.

Por lo demás, nos ratificamos en cuanto ayer decíamos respecto a la oportunidad de dedicar una calle al maravilloso estilista José Martínez Ruiz, «Azorin». Es más: esta mañana hemos oído en el despacho de la Alcaldía autorizadas palabras que coincidían plenamente con nuestra opinión.

Y, finalmente, lamentamos no haber hablado antes del asunto, ya que habiendo hablado con la necesaria antelación, es de suponer que no se hubiera tomado el acuerdo relativo al conocido ex cívico señor Martínez Ruiz. Ahora bien: si no lo conocimos no fué por culpa nuestra...

#### LOS PRECIOS DE HOY EN EL MERCADO DE ABASTOS

Notá facilitada por la Comisión de Mercados y Abastos referente a las cotizaciones de géneros en el Mercado de Abastos en el día de hoy:

#### FRUTAS

Uva moscatel, a 0'35 y 0'75 pesetas kilo.

Uva rosati, a 0'50 y 0'75.

Uva valanci negro, a 0'50.

Uva valanci blanco, a 0'40 y 0'50.

Uva royal, a 0'60 y 0'65.

Planta, a 0'35 y 0'40.

Melocotones, a 0'50, 0'90 y 1.

Melocotones especiales, a 1'30.

Pera de agua, a 0'40 y 0'60.

Pera roma, a 0'50 y 0'60.

Manzanas serenas (Ribera), a 0'25 y 0'30.

Manzanas camuesas, a 0'20, 0'80 y 0'60.

Higos, a 0'30.

Membrillos, a 0'15 y 0'20.

Granadas, a 0'30 y 0'60.

#### HORTALIZAS

Judías ferraura, a 0'30.

Judías desgranar, a 0'30 y 0'45.

Pimiento verde, a 0'10 y 0'12.

Pimiento colorado, a 0'25 y 0'35.

Pimientos picantes, a 0'35.

Tomate huerta, a 0'15 y 0'25.

Limonas, a 0'80 y 1.

Patatas, a 0'10 y 0'12.

Rebollones, a 1'50 y 2.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.

#### La mala memoria

Caramba, Alfredo! Un año que te había perdido de vista.

—Sí. Desde el día siguiente que te presté 200 pesetas.

—Tú sabes mucho, chico. Yo no tengo tanta memoria.

#### EL HORARIO DE INVIERNO

Nos ha comunicado el secretario de la Corporación municipal, señor Larrea, que, a partir de mañana, regirá para las oficinas municipales el horario de invierno.

Los funcionarios tendrán señalada la entrada a las nueve de la mañana, retirándose el parte a las nueve y quince minutos.

El despacho para el público será de doce a dos.

La salida, a esta última hora.

#### UNA REBAJA EN CUOTAS POR CONTRIBUCION ESPECIAL

En la sesión última acordó el excelentísimo Ayuntamiento, en consideración a reiteradas peticiones de la Cámara de la Propiedad y de los contribuyentes interesados, reducir en el veinticinco por ciento las cuotas giradas por contribución especial a los propietarios de los edificios sitos en las calles de Cirilo Amorós, Conde Salvatierra de Alava, Grabador Esteve, Sorní, Isabel la Católica, Pizarro, Jorge Juan, Hernán Cortés, Félix Pizcueta, Bailén, Padre Jofre, Beato Gaspar Bono, Gandía, Lepanto, Gonzalo Julián, Torcuato Martí, Pi y Margall, Borrull, Socorro, Luis Morote, Gran Vía del Marqués del Turia y plazas de San Sebastián y Socorro, todas las cuales han sido pavimentadas por la empresa Warrenite Vitulitch. Los contribuyentes podrán satisfacer sus cuotas hasta el 31 de octubre próximo, en que termina el plazo de recaudación voluntaria, y se pasará al ejecutivo.

#### FRUTAS

Uva moscatel, a 0'35 y 0'75 pesetas kilo.

Uva rosati, a 0'50 y 0'75.

Uva valanci negro, a 0'50.

Uva valanci blanco, a 0'40 y 0'50.

Uva royal, a 0'60 y 0'65.

Planta, a 0'35 y 0'40.

Melocotones, a 0'50, 0'90 y 1.

Melocotones especiales, a 1'30.

Pera de agua, a 0'40 y 0'60.

Pera roma, a 0'50 y 0'60.

Manzanas serenas (Ribera), a 0'25 y 0'30.

Manzanas camuesas, a 0'20, 0'80 y 0'60.

Higos, a 0'30.

Membrillos, a 0'15 y 0'20.

Granadas, a 0'30 y 0'60.

#### HORTALIZAS

Judías ferraura, a 0'30.

Judías desgranar, a 0'30 y 0'45.

Pimiento verde, a 0'10 y 0'12.

Pimiento colorado, a 0'25 y 0'35.

Pimientos picantes, a 0'35.

Tomate huerta, a 0'15 y 0'25.

Limonas, a 0'80 y 1.

Patatas, a 0'10 y 0'12.

Rebollones, a 1'50 y 2.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.



—Caramba, Alfredo! Un año que te había perdido de vista.  
—Sí. Desde el día siguiente que te presté 200 pesetas.  
—Tú sabes mucho, chico. Yo no tengo tanta memoria.

## MUSICALES

Dado que septiembre está espirando, y que se acerca el nuevo curso 1932-33, creemos de interés informar a nuestros lectores de los propósitos que esta joven y simpática Sociedad piensa llevar a cabo en dicho curso, para lo cual abordamos a nuestro particular amigo Paco Gil, director artístico de la entidad, quien nos contesta, sin vacilar, a nuestras preguntas, algunas de ellas, reconozcámoslo, indiscretas.

—¿...?

—La novedad más saliente será el hecho de dar los conciertos en el teatro Alkazar, que, por ser reducido y de inmejorables condiciones acústicas, es un marco muy apropiado para el carácter de intimidad que tiene la Música de Cámara. Esto se debe al culto empresario de este teatro, que siente el valencianismo, y en esta ocasión, como siempre, nos ha dado toda clase de facilidades.

—¿...?

—Desde luego. Se darán más conciertos que el pasado curso, y además superarán a lo hecho anteriormente en interés.

—¿...?

—Es muy difícil para nuestra Sociedad, tan joven aún, decir lo que vamos a hacer, y por tanto me permitirás que sólo te diga aquello que está tratándose ya: La Orquesta Valenciana de Cámara, que no ha cesado de ensayar en todo el verano, dará un concierto mensual, y con ella colaborarán un buen número de solistas, valencianos casi todos, y el notable crítico musical de «El Sol», de Madrid, don Adolfo Salazar, que dará una conferencia sobre música clásica.

Para los restantes conciertos se cuenta con el «Cuarteto de Valencia», el ya veterano y único cuarteto de cuerda de la región valenciana, que prepara un buen número de obras de autores clásicos, modernos y contemporáneos, sin olvidar a los valencianos.

También estoy en tratos muy adelantados con el inmejorable «Cuarteto Rafael», de Madrid, fundado por el concertino de la Orquesta Filarmónica; con el violonchelista catalán Luis Millet, con el tenor valenciano don Pascual Roig (que artísticamente pertenece a la escuela francesa contemporánea), con el trío de Madrid, con el violinista Pérez Díaz (primer premio de virtuosismo en el concurso internacional de París), y muchos más que no te nombro para no cansarte.

—¿...?

—Me parecería muy bien decir algunos nombres de nuestros artistas más destacados, como los que tú acabas de nombrar, y que han de tomar parte en nuestros conciertos, pero temo olvidarnos de alguno, y diciendo que contamos con todos los artistas que más se han dado a conocer en Valencia en estos últimos tiempos, creo que podemos de manifiesto claramente el deseo de Música de Cámara de que en esta Sociedad encuentren estímulo y medios para desenvolverse todos los músicos valencianos que a ello se hayan hecho acreedores por sus méritos.

—¿...?

—La orientación? En nuestros conciertos será en el sentido de que el público vaya dando más importancia a las obras que a los ejecutantes, y que poco a poco se llegue al día en que todo esté al servicio de los autores, y que los artistas ocupen el lugar de intérpretes entre el pensamiento del autor y la receptividad del oyente, como justamente les corresponde, y cuyo lugar es muy delicado y de mucha responsabilidad. En suma, los virtuosos al servicio de la música, no ésta al servicio del virtuosismo.

—¿...?

—La tendencia es que se formen agrupaciones pequeñas para que, por medio de éstas, se pueda conocer un sin fin de obras que no conocemos, y en general hacer que la Música de Cámara se democratice, divulgándola íntegramente ante el gran público.

—¿...?

—La finalidad es recoger las actividades de todos cuantos a la Música se dedican en Valencia (compositores, instrumentistas, músicos, etc., etc.), para formar una entidad muy nuestra y al mismo tiempo muy universal, pues por ella pasarán las tendencias de todos los tiempos y de todos los países.

—¿...?

—Sí; algo más, y esto te suplico lo manifiestes con la mayor claridad posible: por desconocimiento en algunos, por intolerancia aviesada, quizás, en otros, se quiere establecer una especie de competencia entre La Filarmónica y la Música de Cámara, y esto no puede existir, porque los campos de acción son totalmente opuestos en cosas tan claras como éstas:

Primera.—En La Filarmónica se tiene como norma el no contratar más que a aquellos artistas que nos llegan reconocidos de otros públicos, preferentemente extranjeros, siendo por este motivo muy difícil a los artistas valencianos el acceso al público de Valencia.

En nuestra Sociedad la norma es dar a conocer principalmente a nuestros artistas, y luego, según las necesidades lo exijan, solicitar la colaboración de otros del resto de España, y a ser posible, prescindiendo de la colaboración de extranjeros (salvo compositores).

Segunda.—Por lo dicho, resulta que el público que quiera escuchar a los grandes artistas internacionales, como Tibhand, Mischa, Elman, Wanda Landowska, Iturbi y tantos otros virtuosos, seguirá siendo socio de La Filarmónica, pues únicamente allí tendrá ocasión de oírlos, mientras que el público que tiene interés por conocer y estimular nuestras cosas, tendrá que pertenecer a Música de Cámara, y últimamente, si en Barcelona existen un sin fin de Sociedades de conciertos, con tendencias a funciones distintas a cumplir, si en Madrid existen una Filarmónica y una Sociedad Cultural, ¿por qué en Valencia no hemos de estar en este aspecto, como en otros, a la misma altura que las primeras capitales españolas?

Lo que hay que conseguir es que ambas Sociedades marchen como deben marchar, y tengo la seguridad de que obrando todos inteligentemente, conseguiremos hacer, de una manera efectiva, algo por el buen nombre de Valencia que es lo que en definitiva deseamos todos.

Y por ahora, nada más.

#### L. SANCHEZ

##### En el cumpleaños de Gandhi cierran las Bolsas y hay fiesta

Bombay. — Ha sido celebrado con gran júbilo el cumpleaños del caudillo indio Gandhi.

Cerraron las Bolsas de algodones y de valores y los mercados, asociándose a la fiesta la población hindú, que con motivo de la libertad del líder ha ostentado de manera más ruidosa su júbilo.

#### La mala memoria

Caramba, Alfredo! Un año que te había perdido de vista.

—Sí. Desde el día siguiente que te presté 200 pesetas.

—Tú sabes mucho, chico. Yo no tengo tanta memoria.

#### FRUTAS

Uva moscatel, a 0'35 y 0'75 pesetas kilo.

Uva rosati, a 0'50 y 0'75.

Uva valanci negro, a 0'50.

Uva valanci blanco, a 0'40 y 0'50.

Uva royal, a 0'60 y 0'65.

Planta, a 0'35 y 0'40.

Melocotones, a 0'50, 0'90 y 1.

Melocotones especiales, a 1'30.

Pera de agua, a 0'40 y 0'60.

Pera roma, a 0'50 y 0'60.

Manzanas serenas (Ribera), a 0'25 y 0'30.

Manzanas camuesas, a 0'20, 0'80 y 0'60.

Higos, a 0'30.

Membrillos, a 0'15 y 0'20.

Granadas, a 0'30 y 0'60.

#### HORTALIZAS

Judías ferraura, a 0'30.

Judías desgranar, a 0'30 y 0'45.

Pimiento verde, a 0'10 y 0'12.

Pimiento colorado, a 0'25 y 0'35.

Pimientos picantes, a 0'35.

Tomate huerta, a 0'15 y 0'25.

Limonas, a 0'80 y 1.

Patatas, a 0'10 y 0'12.

Rebollones, a 1'50 y 2.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.

### “La Epoca” y la Reforma agraria

«La Epoca» publica un artículo acerca de la recomodación hecha en Salamanca por el señor Gil Robles a los agrarios para que se abstengan de sembrar, y dice:

«Distingamos. Un telegrama sobre el discurso pronunciado en un mitin que se ha celebrado en la provincia de Salamanca por los señores Gil Robles y Lamamié de Clairac, ha despertado un intenso celo en los colegas acaparadores del amor al nuevo régimen y ya han destapado la caja de los truenos. Uno llega a decir que ponerse frente a la Reforma agraria es ponerse frente de la República. Veremos si después de leer la nota de la Federación de Trabajadores de la Tierra, suscrita por el diputado socialista Lucio Martínez, en la que se llega a calificar el Instituto de Reforma Agraria de armatoste, sigue diciendo lo mismo.

Nosotros no conocemos lo dicho por los señores Gil Robles y Lamamié de Clairac. Estamos acostumbrados a tener un margen de tolerancia para lo que se dice en el calor de la improvisación en un mitin y también para lo que se transmite telegráficamente respondiendo a una concisión que con demasiada frecuencia desvirtúa y falsea los conceptos.

No podemos, por lo tanto, lanzarnos tan alegremente al comentario como lo han hecho otros colegas; pero sí vivimos, por nuestra tradición y nuestra ideología, en contacto con las clases productoras y conservadoras, y esto nos hace conocer el pensamiento de ellas.

La oposición de estas clases a la Reforma agraria está clara: La ley ha parecido mala por dura, por incongruente y por contradictoria. No es una ley socialista, pero puede serlo. No es una ley conservadora para todos, pero sí lo es para una clase social.

Su implantación exige cierta solución de Estado y sus resultados, si atendemos por ejemplo el caso de Rumania, no pueden ser los positivos que se cree.

Por todo ello, si se le pregunta a los propietarios atacados qué les parece la ley, dirán rotundamente, diáfananamente, que mal. Si se le pregunta dentro de unos meses a los campesinos, cuando hayan percibido la distancia que hay de la propaganda a las realizaciones, dirán también que mal; pero la ley está en la «Gaceta» y hay que acatarla. Lo que tiene de inconstitucional podrá ser objeto de revisión y recurso en el Tribunal de Garantías Constitucionales, y así se hará, seguramente; pero hasta ahora nadie ha pensado en la inhibición, sino que las entidades agrarias se preparan para acudir al Instituto de Reforma Agraria y procurar con su colaboración que no se interprete la ley como los socialistas quieren, sino con arreglo al derecho y a la suprema conveniencia del interés nacional.»

#### La conferencia de Salazar Alonso

Signe en aumento el entusiasmo despertado por esta conferencia, habiendo comenzado la distribución de localidades entre las distintas entidades organizadoras.

Han anunciado oficialmente la asistencia entidades de Madrid, Albacete, Zaragoza, Teruel, Alicante y Castellón, y solicitado localidades un enorme número de empleados de todas clases de las provincias limítrofes y de la nuestra.

El banquete se celebrará a continuación de la conferencia, en el Restaurant Las Arenas, habiéndose fijado el precio del ticket en 17 pesetas. Las peticiones de éstos se recibirán hasta mañana a las doce.

A continuación del banquete se celebrará, con asistencia del mismo señor Salazar Alonso, una Asamblea de todas las Corporaciones interesadas, en el local de los Colegios de Secretarios e Interventores y Asociación de Empleados y Obreros Municipales de la Provincia, Primado Reig, 9, con el fin de concretar algunas aspiraciones que no fueron incluidas en el proyecto de ley de Bases del Estatuto Jurídico de los Funcionarios de la Administración local.

Con esta conferencia se inicia el ciclo de las que se darán en otras provincias, en estos días en que el proyecto de ley mencionado se halla en período de información pública, transcurrido el cual se elevará a la discusión y sanción de las Cortes, que es seguro lo recogerán, por lo menos en sus líneas generales.

### DOLORA INCURIA FUNESTA

Mueve mi pluma hoy un impulso de indignación, muchas veces contenida, a la vista de mil y mil accidentes desgraciados en las carreteras, que envían camino del Hospital o de las casas de Socorro muchos infelices que no pocas veces pagan con su vida repetidas imprudencias, toleradas o fomentadas por la incuria funesta de todos cuantos tienen el deber de evitarlas.

Voy a referirme a eso que han dado en llamar «Problema de la Circulación». ¡Cuánto problema, señor mío, hay en España! ¡Problemas! ¡Bah! No hay más que uno.

¡Ejecución de las leyes con integral justicia! Después... Después... Vendrán los productos derivados. Responsabilidades, selección, y o hasta la eugenesia y la magnesia si se quiere. Pero de momento lo urgente, lo imprescindible, lo urgente, es el entronizamiento en nuestro país de un reinado que no ha existido jamás. El reinado de la justicia. ¡Piat justicia! He ahí el verdadero, el primer problema español y acaso, mundial. ¿Qué orden ni público ni privado?, ¿qué armonía?, ¿qué concierto de intereses?, ¿qué satisfacción de espíritus?, ¿qué legalidad ni qué ocho cuartos puede existir en un país donde se dictan leyes y más leyes sin descender al detalle de su ejecución? ¡A la exigencia absoluta del respeto a la ley!!

Hece días fui al Hospital provincial de Valencia, llevado allí por uno de esos insujetables deseos de «bucear» en la Vida y el Dolor que a veces sobrecogen mi espíritu.

Quería presenciar una operación quirúrgica y aproveché la circunstancia de que el doctor don José Fita Facio, al que me una grande y antigua amistad, estaba de guardia.

Casualmente llegué en el momento que entraban a un pobre muchacho, en una camilla improvisada con una silla, lúvido, ensangrentado, los ojos a medio cerrar, y entre suspiros profundos, un solo quejido en sus labios.

«¡Ay, mare meu!»

Mi amigo el doctor me saludó casi sin mirarme. Se pone rápido un batón blanco. Ha tomado el pulso al herido con mucha atención y solo yo, que le conozco tanto, acierto a comprender, en los inmóviles músculos de su cara, que la cosa no era muy tranquilizadora.

Órdenes rápidas. Enfermeros y practicantes en pronto movimiento. Se presentan dos monjas y me ha parecido oír no sé qué de pérdida de sangre. Comprendo.

Estoy frente a un caso grave y van a operar en seguida.

Casualmente el quirófano está allí junto a mí. En la entrada misma del Hospital. Temo que mi amigo, que es excesivamente escrupuloso, me deje en la puerta, y antes de que se aperceba nadie entre los enfermeros me «cuello» dentro del local, con el mismo disimulo de un «capitalista» en la plaza de Toros.

Tomé sitio en un rincón de la pequeña sala, y cuál no sería mi sorpresa cuando en lugar del muchacho, en la mesa de operaciones veo sentado un viejo de unos setenta años, al que el cirujano Fita me atizó en la columna vertebral un fenomenal pinchazo, rápido y en un abrir y cerrar de ojos le dejó anestesiado. Luego, en doce minutos, en los que no vi más que los negros guantes de goma del doctor Fita, moviéndose ágilmente, sin apenas salir sangre, con unos cortes reducidísimos, se operó ante mí una hernia extranguilada...

¡Doce minutos!!

Me parecía estar viendo una película cinematográfica.

Se llevaron al viejo y entraron al muchacho. El primero tenía más de setenta años, y el médico Fita me aseguró que de «aquello» no se moría. Que en ocho días estaría fuera de todo peligro y en la calle.

#### La mala memoria

Caramba, Alfredo! Un año que te había perdido de vista.

—Sí. Desde el día siguiente que te presté 200 pesetas.

—Tú sabes mucho, chico. Yo no tengo tanta memoria.

#### FRUTAS

Uva moscatel, a 0'35 y 0'75 pesetas kilo.

Uva rosati, a 0'50 y 0'75.

Uva valanci negro, a 0'50.

Uva valanci blanco, a 0'40 y 0'50.

Uva royal, a 0'60 y 0'65.

Planta, a 0'35 y 0'40.

Melocotones, a 0'50, 0'90 y 1.

Melocotones especiales, a 1'30.

Pera de agua, a 0'40 y 0'60.

Pera roma, a 0'50 y 0'60.

Manzanas serenas (Ribera), a 0'25 y 0'30.

Manzanas camuesas, a 0'20, 0'80 y 0'60.

Higos, a 0'30.

Membrillos, a 0'15 y 0'20.

Granadas, a 0'30 y 0'60.

#### HORTALIZAS

Judías ferraura, a 0'30.

Judías desgranar, a 0'30 y 0'45.

Pimiento verde, a 0'10 y 0'12.

Pimiento colorado, a 0'25 y 0'35.

Pimientos picantes, a 0'35.

Tomate huerta, a 0'15 y 0'25.

Limonas, a 0'80 y 1.

Patatas, a 0'10 y 0'12.

Rebollones, a 1'50 y 2.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.

#### SOCIEDADES

##### ASOCIACION DE EMPLEADOS DE BANCA DE VALENCIA

La Comisión de Fiestas ha organizado para el domingo día 2 de octubre, a las diez de la noche, un gran baile en honor de las señoras que presidieron la corrida de toros, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Se pone en conocimiento de los socios que para el acceso al local se exigirá rigurosamente la presentación del carnet y el recibo del mes corriente.

Le hice una pregunta atrevidamente dudosa, y me contestó cierta sonrisa complaciente, dicho sea de paso, emplea un poco, diciendo:

—¡Oh! Más de doscientos operado, y ninguno se me muere con tal que no hayan abusado mucho otras manos antes de traerlos. Hay algunos que llegan horriblemente quemados.

Mientras tanto, «prepararon» un accidente, y empezó otra sesión.

El pobre chico estaba casi desahogado. Dos fracturas abiertas, magulladuras por todos lados, una costilla rota... Confieso que no pude presenciar la operación y me salí corriendo de aquel sitio, de la sangre pronto lo embadurnado todo. Escapé. El chico había sido cloroformado, y en su cara se veía una mueca de sufrimiento gustoso que nunca podré olvidar. Algortimia fatal.

Setenta años que se salvan gracias al esfuerzo de la ciencia.

Diecisiete que mueren gracias a ella.

«¡Ay, mare meu!»

Manuel ROBERT

#### TRIBUNAL INDUSTRIAL

Juicios señalados para mañana.

A las once.—Reclamación de indemnización por accidente del trabajo de don Prudencio Fernández Ruiz a don José Ferrando y Unión.

A las once y media.—Otra igual de don José Catalán Navajas.

A las doce.—Reclamación por mismo motivo, de don Vicente Piquer a don José Jericó.

En los tres juicios actuará bajo la presidencia del titular dicho Tribunal don Evaristo Galiano, los siguientes jurados:

Patrones: don Isidoro Masdeu, don José Meliá y don Evaristo Bas.

Obreros: don Julián García, don Pedro Roca y don Enrique Castell.

#### Sociedad de los Ferrocarriles de Valencia y Aragón

La Sociedad del Ferrocarril de Valencia y Aragón, estación de Cuarte, ha organizado servicios extraordinarios de trenes especiales de discrecionales entre Valencia y Liria con motivo de las fiestas que se celebran en dicha ciudad.

Los días 1 y 2 de octubre, circularán los siguientes trenes:

Salidas de Valencia: 6, 7, 8, 10, 14'20, 15'40, 16'30, 17'40 y 18'32.

Salidas de Liria: 6'30, 7'30, 8'30, 9'37, 12'50, 13'50, 15'05, 17, 17'50 y 19.

Los días 30 septiembre, 1, 3, 4, 5 y 6 de octubre, el horario será el siguiente:

Salidas de Valencia: 7, 8'15, 10, 14'20 y 19'32.

Salidas de Liria: 6'30, 8'30, 12'50, 16 y 17'50.

Podrán utilizarse para estos servicios, los billetes de ida y vuelta económicos, que únicamente depende esta Sociedad al precio de 1'85, siendo valederos para dos días.—La Dirección.

#### Para combatir la debilidad de verano

Kola Granulada A. Gamero

#### BACALAO

Descargando el primer vapor de LABRADO NUEVO de la costa, clase superior.

Precio: 50 kilos, 82 pesetas - 3 kilos, 5'25

Las mejores marcas en INGLES de todos tamaños, ISLANDIA y NORUEGA.

MURILLO, 5